

SONY®



Guide d'utilisation

NW-S202F / S203F / S205F / S202

A propos des manuels

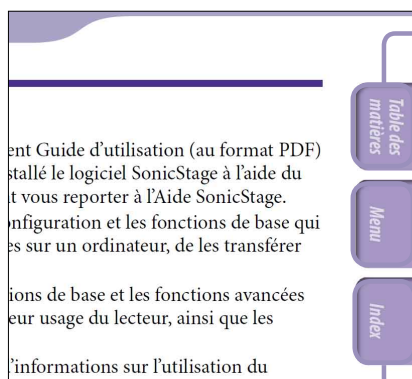
Le Guide de démarrage ainsi que le présent Guide d'utilisation (au format PDF) sont livrés avec le lecteur. Après avoir installé le logiciel SonicStage à l'aide du CD-ROM fourni, vous pouvez également vous reporter à l'Aide SonicStage.

- Le Guide de démarrage présente la configuration et les fonctions de base qui vous permettront d'importer des pistes sur un ordinateur, de les transférer vers le lecteur, puis de les lire.
- Ce Guide d'utilisation décrit les fonctions de base et les fonctions avancées qui vous permettront de faire le meilleur usage du lecteur, ainsi que les moyens de dépannage.
- L'Aide SonicStage fournit davantage d'informations sur l'utilisation du logiciel SonicStage (☞ page 3).

Navigation dans le Guide d'utilisation

Pour utiliser les onglets du Guide d'utilisation

Cliquez sur les onglets situés en haut à droite du manuel pour passer directement aux sections « Table des matières », « Menu Home » ou « Index ».



Permet d'accéder à la table des matières
Trouve l'information recherchée à partir d'une liste des sujets traités dans le manuel.

Permet d'accéder au menu Home
Trouve l'information recherchée à partir d'une liste d'options dans le menu ACCUEIL du lecteur.

Permet d'accéder à l'index
Trouve l'information recherchée à partir d'une liste des mots clés mentionnés dans le manuel.



Conseils

- Vous pouvez passer directement à la page indiquée en cliquant sur un numéro de page dans la table des matières, dans le menu Home ou dans l'index.
- Vous pouvez passer directement à la page indiquée en cliquant sur une référence de page (indiquée par ☞ page 3) à chaque page.
- Pour rechercher une page de référence par mot clé, dans Adobe Reader, cliquez sur le menu « Edition » et sélectionnez « Rechercher » pour afficher la fenêtre de navigation, saisissez le mot clé dans la boîte de dialogue de recherche, puis cliquez sur « Rechercher ».
- Vous pouvez passer directement à la page précédente ou à la page suivante en cliquant sur les touches ⏮ et ⏭ situées en bas de l'écran Adobe Reader.

Pour modifier la mise en page

Les touches situées en bas de l'écran Adobe Reader vous permettent de sélectionner le mode d'affichage des pages.



Une seule page

Les pages s'affichent une par une. Lorsque vous faites défiler les pages, vous passez à la page précédente ou à la page suivante.



Continue

Les pages s'affichent en continu. Lorsque vous faites défiler les pages, les pages précédentes et suivantes défilent en continu, vers le haut ou vers le bas.



Continue – Page double

Les pages s'affichent deux par deux, chaque paire de pages pouvant défiler en continu. Lorsque vous faites défiler les pages, les paires de pages précédentes et suivantes défilent en continu, vers le haut ou vers le bas.



Page double

Les pages s'affichent deux par deux. Lorsque vous faites défiler les pages, les deux pages précédentes ou les deux pages suivantes apparaissent.

Utilisation de l'Aide SonicStage

Reportez-vous à l'Aide SonicStage pour obtenir davantage d'informations sur l'utilisation de SonicStage, par exemple pour importer des pistes sur votre ordinateur et les transférer vers le lecteur.

1 Cliquez sur « Aide » – « Aide SonicStage » lorsque SonicStage fonctionne.

L'Aide s'affiche.

Remarque

- Dans l'Aide SonicStage, le lecteur est désigné sous l'appellation « ATRAC Audio Device ».

Table des matières

Accessoires fournis	6
Menu Home.....	8
Composants et commandes	9

Lecture de pistes

Lecture de pistes (ALL SONGS).....	13
Lecture de listes de pistes (PLAYLIST).....	14
Recherche de pistes (SEARCH).....	15
Recherche de pistes par titre de piste (Song)	15
Recherche de pistes par artiste (Artist)	16
Recherche de pistes par album (Album).....	17
Modification du mode de lecture (Play Mode)	18
Modification du mode de lecture en secouant le lecteur 3 fois (Shuffle Shake)	20

Lecture de pistes lors de vos séances d'exercice

Lecture de pistes jusqu'à un objectif défini (Set Target)	21
Lecture de pistes en mode de sélection automatique selon la cadence de vos exercices (Music Pacer).....	23
Modification des listes de lecture de la sélection automatique des pistes (Set Playlist)	25
Utilisation de la fonction chronomètre (STOPWATCH)	26

Paramètres

Modification du mode d'affichage	27
Modification de l'ordre des pistes (Sort)	29
Réglage du volume à l'aide de la fonction de préréglage du volume (Volume Mode)	30
Réglage du volume du mode de préréglage (Preset)	30
Passage en mode manuel (Manual)	32
Personnalisation de la qualité sonore (Equalizer)	33
Réglage personnalisé de la qualité sonore (Preset Custom).....	34
Réglage du niveau de volume (Dynamic Normalizer)	35

Limitation du volume (AVLS)	36
Désactivation du bip sonore (Beep)	37
Réglage des informations relatives au nombre de calories et à la distance (Height/Weight)	38
Réglage de la fonction antichoc (G Sensor).....	40
Affichage de l'historique du compte de pas (Count History).....	42
Réglage de la méthode de réinitialisation du compte de pas (Counter Reset)	43
Réglage de l'heure (Set Date-Time).....	44
Réglage du format de la date (Date Disp Type)	46
Réglage du format de l'heure (Time Disp Type)	47
Affichage des informations relatives au lecteur (Information)	48
Réinitialisation aux réglages par défaut (Reset All Setting)	49
Formatage de la mémoire (Format)	50
Modification du réglage de la connexion USB (USB Power)	52
Réglage de l'orientation gauche/droite de la fenêtre d'affichage (Disp. Rotation)	53
Economie d'énergie (Power Save)	54

Ecoute de la radio FM

(NW-S202F/S203F/S205F uniquement)

Ecoute d'une radio FM.....	55
1 Pour basculer vers le tuner FM	55
2 Pour préréglager automatiquement les stations diffusées (FM Auto Preset)	56
3 Pour sélectionner les stations diffusées	57
Préréglage des stations diffusées souhaitées	59
Pour supprimer des stations diffusées préréglées.....	59
Réglage de la réception (Scan Sens)	60
Modification de la réception Monaurale/Stéréo (Mono/Auto)	61

Suite ↓

Fonctions avancées

Recharge du lecteur	62
Optimisation de la durée de vie de la batterie.....	63
Que signifient format et débit binaire ?	64
Lecture de pistes sans interruption.....	65
Comment les informations de piste sont-elles importées dans le lecteur ?	66
Stockage de données autres que des fichiers audio	67
Mise à niveau du micrologiciel du lecteur	68

Dépannage

Dépannage	69
Messages.....	76
Désinstallation de SonicStage.....	80

Informations complémentaires

Précautions	82
A propos des droits d'auteur	86
Spécifications	87
Index	90

Remarque

- Selon le pays ou la région d'achat du lecteur, il se peut que certains modèles ne soient pas disponibles.

Accessoires fournis

Vérifiez les accessoires contenus dans le carton d'emballage.

- ☐ Ecouteurs (1)
- ☐ Câble USB (1)
- ☐ Brassard* (1)
- ☐ Pince* (1)

Cet accessoire vous permet d'accrocher le lecteur à vos vêtements.

- ☐ CD-ROM** (1)
 - Logiciel SonicStage
 - Guide d'utilisation (fichier PDF)
- ☐ Guide de démarrage (1)

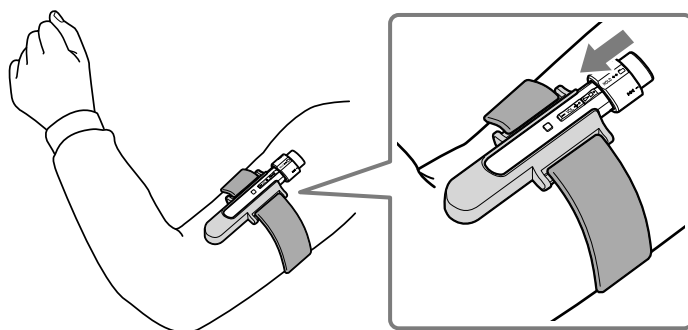
* Les accessoires fournis peuvent varier, selon le pays/la région où vous avez acheté le lecteur.

** N'essayez pas de lire ce CD-ROM sur un lecteur de CD audio.

Fixation du lecteur à l'aide du brassard

Fixez le lecteur à l'aide du brassard comme expliqué ci-dessous.

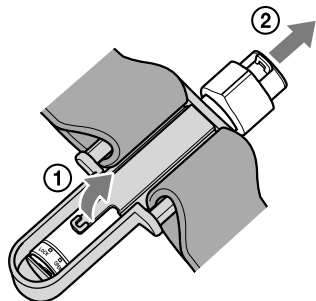
- 1 Ouvrez le scratch, passez votre bras dans le brassard, puis refermez le scratch.**
- 2 Insérez le lecteur (fenêtre d'affichage vers le haut) à l'intérieur de l'étui du brassard.**
Introduisez le lecteur jusqu'au fond.



- 3 Orientez la fenêtre d'affichage pour obtenir le meilleur angle, puis attachez bien la ceinture à l'aide du scratch pour éviter que le lecteur tombe.**

Pour retirer le lecteur du brassard

Tirez sur la languette sous l'étui du brassard dans le sens de la flèche ① pour dégager le lecteur, puis sortez le lecteur de l'étui du brassard ②.

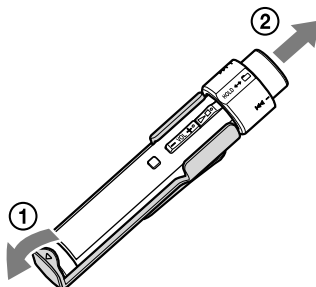


Fixation du lecteur à l'aide de la pince

Insérez le lecteur (fenêtre d'affichage vers le haut) dans la pince. Introduisez le lecteur jusqu'au fond.


Pour retirer le lecteur de la pince

Appuyez légèrement sur l'extrémité de la pince dans le sens de ∇ pour l'ouvrir et dégager le lecteur ①, puis sortez le lecteur de la pince ②.



A propos du numéro de série

Le numéro de série fourni avec ce lecteur est requis lors de l'enregistrement du client. Le numéro de série est inscrit à l'arrière du lecteur.

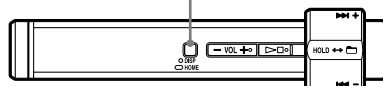
Vous pouvez également vérifier le numéro de série sur ce lecteur. Pour plus d'informations, reportez-vous à la  page 48.

Menu Home

Pour afficher le menu HOME, maintenez la touche DISP/HOME du lecteur enfoncée.

L'écran HOME est l'interface d'accueil à partir de laquelle vous pouvez lire des fichiers audio, rechercher des pistes et modifier les réglages suivants.

Touche DISP/HOME



Ecran HOME*



* 5 des 7 icônes apparaissent dans la fenêtre d'affichage, avec l'icône actuellement sélectionnée au centre. Cette icône change selon la fonction que vous utilisez. Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner une icône, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Q (SEARCH)

- Song.....15
- Artist.....16
- Album.....17

⚡ (SPORTS MODE)

- Start.....21
- Set Target.....21
- Set Playlist.....25
- Music Pacer.....23

⌚ (STOPWATCH)..... 26

🎵 (ALL SONGS)..... 13

FM (FM)* 55

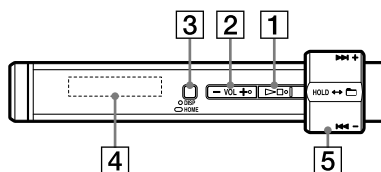
📁 (PLAYLIST) 14

🔧 (SETTINGS)

- Play Mode.....18
- Sort.....29
- Scan Sens*60
- Mono/Auto*61
- FM Auto Preset*56
- Advanced Menu
 - Sound
 - Volume Mode.....30
 - Preset Custom34
 - AVLS.....36
 - Beep37
 - D.Normalizer.....35
 - Height/Weight38
 - G Sensor40
 - Date-Time
 - Set Date-Time44
 - Date Disp Type.....46
 - Time Disp Type.....47
 - Information.....48
 - Initialize
 - Reset All Setting.....49
 - Format50
 - USB Power52
 - Disp. Rotation.....53
 - Power Save54
- Count History.....42
- Counter Reset43
- Equalizer.....33

* NW-S202F/S203F/S205F uniquement

Composants et commandes



1 Touche ►■*

Permet de démarrer la lecture.
Lorsque celle-ci démarre, ► apparaît en bas à gauche de la fenêtre d'affichage et, si vous appuyez de nouveau sur la touche ►■, ■ apparaît et la lecture s'arrête. Lorsque vous appuyez sur la touche ►■ pour la première fois après avoir acheté le lecteur ou après avoir déconnecté le câble USB fourni de l'ordinateur, la lecture commence à la première piste du lecteur. Lorsqu'un menu apparaît sur la fenêtre d'affichage, utilisez cette touche pour valider une option de menu.

3 Touche DISP/HOME

En mode de lecture ou d'arrêt, appuyez sur cette touche pour modifier l'affichage (☞ page 27). Maintenez cette touche enfoncée pour afficher l'écran HOME. Lorsque les menus de l'écran HOME apparaissent, appuyez de nouveau sur cette touche pour revenir à l'écran précédent ou maintenez-la enfoncée pour revenir à l'écran HOME.

4 Fenêtre d'affichage

Voir ☞ page 12.

Suite ↓

💡 Conseil

- Le lecteur ne comporte aucune touche d'alimentation. Lorsque vous arrêtez la lecture de piste ou la réception FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement) en appuyant sur la touche ►■, l'affichage disparaît automatiquement au bout de quelques secondes et le lecteur passe à l'état de veille. Lorsque le menu G Sensor est désactivé à l'état de veille, le lecteur consomme très peu de batterie.

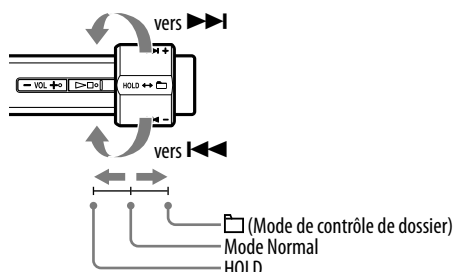
2 Touche VOL +*/-

Permet de régler le volume.

- * Il s'agit de points tactiles qui peuvent vous aider lors de la manipulation des touches.


5 Commutateur à bascule

Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner une option de menu, passer au début de la piste ou effectuer une avance ou un retour rapide. Le commutateur à bascule vous permet également de régler le mode de contrôle de dossier, le mode Normal ou HOLD.



Fonction HOLD

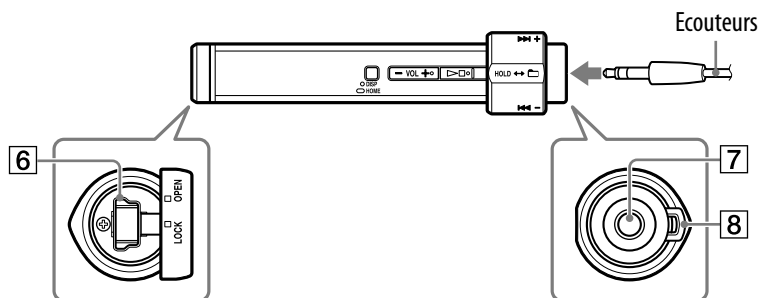
Utilisez la fonction HOLD pour éviter toute manipulation accidentelle des commandes du lecteur lorsque vous le transportez.

Lorsque vous mettez le commutateur à bascule sur la position HOLD, toutes les touches sont désactivées. Si vous appuyez sur des touches ou tournez le commutateur à bascule alors que la fonction HOLD est activée, l'heure courante, l'indication « HOLD » et  (Indicateur d'autonomie de la batterie) apparaissent dans la fenêtre d'affichage. Si vous remettez le commutateur à bascule en mode de contrôle de dossier ou en mode Normal, la fonction HOLD est désactivée.

Pour utiliser le lecteur à l'aide du commutateur à bascule

Mode Normal	
Pour	Fonctionnement
En mode de lecture	
Passer au début de la piste suivante.	Tournez brièvement le commutateur à bascule vers ►►.
Passer au début de la piste en cours.	Tournez brièvement le commutateur à bascule vers ◄◄.
Effectuer une avance rapide sur la piste en cours.	Tournez le commutateur à bascule vers ►►, puis relâchez la pression à l'emplacement souhaité.
Effectuer un retour rapide sur la piste en cours.	Tournez le commutateur à bascule vers ◄◄, puis relâchez la pression à l'emplacement souhaité.
En mode d'arrêt	
Passer au début de la piste suivante ou sauter plusieurs pistes en avant (en maintenant le commutateur enfoncé plus longtemps).	Tournez le commutateur à bascule vers ►► et maintenez-le dans cette position.
Revenir au début de la piste en cours ou sauter plusieurs pistes en arrière (en maintenant le commutateur enfoncé plus longtemps).	Tournez le commutateur à bascule vers ◄◄ et maintenez-le dans cette position.

Mode de contrôle de dossier	
Pour	Fonctionnement
En mode de lecture	
Passer au début de l'album ou de l'artiste suivant.	Tournez brièvement le commutateur à bascule vers ►►.
Revenir au début de l'album ou de l'artiste en cours.	Tournez brièvement le commutateur à bascule vers ◄◄.
En mode d'arrêt	
Passer au début de l'album ou de l'artiste suivant ou sauter plusieurs albums ou artistes en avant (en maintenant le commutateur enfoncé plus longtemps).	Tournez le commutateur à bascule vers ►► et maintenez-le dans cette position.
Revenir au début de l'album ou de l'artiste en cours et sauter plusieurs albums ou artistes en arrière (en maintenant le commutateur enfoncé plus longtemps).	Tournez le commutateur à bascule vers ◄◄ et maintenez-le dans cette position.



6 Prise USB

Tournez le cache vers la gauche sur la position OPEN, puis ouvrez-le. Raccordez le petit connecteur du câble USB fourni au lecteur.

Pour refermer le cache, tournez-le sur la position OPEN et fermez-le, puis tournez-le vers la droite pour régler la position LOCK.

8 Anneau de fixation de la bandoulière

Permet de fixer une bandoulière. (vendue séparément)

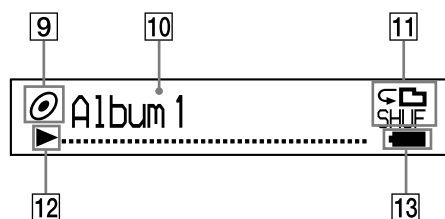
Suite ↓

7 Prise écouteur

Permet de raccorder des écouteurs. Enfoncez la fiche jusqu'au déclic de mise en place.

Si les écouteurs ne sont pas raccordés correctement, la qualité sonore risque d'être mauvaise.

Fenêtre d'affichage



9 Indicateur de l'état de tri (Sort) / icône 🎵

Pendant la lecture, l'icône 🎵 ou l'icône de l'ordre actuel des pistes (● (par artiste), ○ (par album) ou 🎵 (par album et par artiste)) apparaît.

En mode Normal, l'icône 🎵 apparaît et, en mode de contrôle de dossier, l'icône de l'ordre des pistes apparaît.

10 Affichage des informations textuelles et graphiques

Affiche le titre de l'album, le nom de l'artiste, le titre de la piste, la date et l'heure, les messages et le menu.

Pendant la lecture en mode Normal, l'indication « titre de la piste/nom de l'artiste, nom de l'album » apparaît.

Pendant la lecture en mode contrôle de dossier, l'indication « titre de l'album/nom de l'artiste/nom de la liste de lecture » apparaît.

Pour changer le mode d'affichage, appuyez sur la touche DISP/HOME (🔍 page 27). Passez en mode d'économie d'énergie si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée.

11 Indicateur du mode de lecture (Play Mode)

Affiche l'icône du mode de lecture en cours (🔍 page 18). Si le mode de lecture est réglé sur « Normal », aucune icône n'apparaît.

12 Indicateur de l'état de lecture

Affiche le mode de lecture en cours (▶ : lecture, ■ : arrêt, ◀◀ (▶▶) : retour rapide (avance rapide), ◀◀ (▶▶) : passe au début de la piste en cours (ou suivante)).

13 Indicateur d'autonomie de la batterie

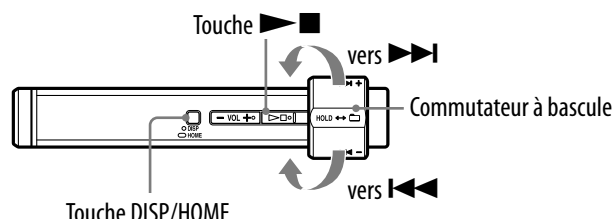
Affiche la capacité restante de la batterie.

💡 Conseil

- Pour plus d'informations sur la fenêtre d'affichage du tuner FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement), reportez-vous à la section « Ecoute d'une radio FM » (🔍 page 55).

Lecture de pistes (ALL SONGS)

Vous pouvez lire les pistes enregistrées sur le lecteur.



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**

- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner 🎵 (ALL SONGS), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**

La liste de toutes les pistes du lecteur apparaît, et la lecture commence à la dernière piste écoutée. Si vous n'avez encore écouté aucune piste, la lecture commence au début.

La lecture continue dans l'ordre jusqu'à la dernière piste, puis s'arrête.

Pour passer au début de la piste

En mode de lecture ou d'arrêt, tournez brièvement le commutateur à bascule vers ◀◀ (▶▶) pour passer au début de la piste en cours (ou suivante).

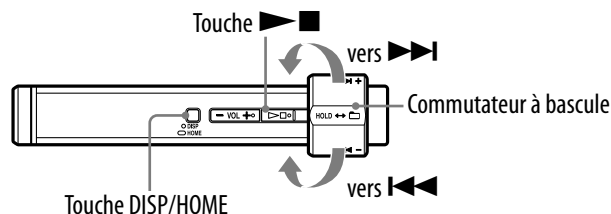
En mode de lecture ou d'arrêt, réglez le commutateur à bascule sur la position dossier, puis tournez-le brièvement vers ◀◀ (▶▶) pour passer au début de l'album ou de l'artiste en cours (ou suivant).

💡 Conseils

- Dans le menu Play Mode (Mode de lecture), vous pouvez changer le mode de lecture en lecture aléatoire, lecture répétée, etc. (🔍 page 18).
- Les pistes apparaissent dans l'ordre que vous avez défini dans le menu Sort (Trier) (🔍 page 29). Avec le réglage par défaut, les pistes sont classées par album.

Lecture de listes de pistes (PLAYLIST)

Vous pouvez lire des listes de pistes créées dans SonicStage. Si vous changez un nom dans SonicStage, le nom modifié apparaît sur le lecteur. Pour plus d'informations, reportez-vous à l'Aide SonicStage.



Remarque

- Lorsque (PLAYLIST) est sélectionné, (SEARCH) n'apparaît pas sur l'écran HOME.

- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner (PLAYLIST), puis appuyez sur la touche pour valider.**

La lecture commence à la dernière piste écoutée. Si vous n'avez écouté aucune piste, la lecture commence à la première piste de la première liste de lecture.

La lecture continue dans l'ordre jusqu'à la dernière piste, puis s'arrête.

Pour passer au début de la piste

En mode de lecture ou d'arrêt, tournez brièvement le commutateur à bascule vers () pour passer au début de la piste en cours (ou suivante).

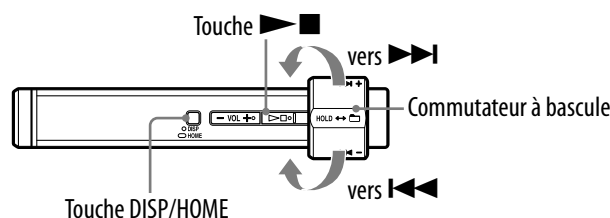
En mode de lecture ou d'arrêt, réglez le commutateur à bascule sur la position dossier, puis tournez-le brièvement vers () pour passer au début de l'album ou de l'artiste en cours (ou suivant).

Conseil





- Dans le menu Play Mode (Mode de lecture), vous pouvez changer le mode de lecture en lecture aléatoire, lecture répétée, etc. (page 18).

Recherche de pistes (SEARCH)


Vous pouvez rechercher des pistes selon les éléments « nom de la piste », « nom de l'artiste » ou « nom de l'album ».



Recherche de pistes par titre de piste (Song)


- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SEARCH), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Song> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
Une liste de pistes apparaît sur le lecteur.
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner une piste, puis appuyez sur la touche  pour valider.**
La lecture de la piste sélectionnée commence. La lecture continue dans l'ordre jusqu'à la dernière piste, puis s'arrête.

Conseil


- Le mode de lecture sélectionné dans le menu Play Mode (Mode de lecture) ( page 18) ne change pas lorsque l'option SEARCH est activée.

Suite 

Recherche de pistes par artiste (Artist)

- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SEARCH), puis appuyez sur la touche   pour valider.**
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Artist> », puis appuyez sur la touche   pour valider.**
La liste des artistes apparaît.
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner l'artiste de votre choix, puis appuyez sur la touche   pour valider.**
La liste des albums de l'artiste sélectionné apparaît.
- 5 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner l'album de votre choix, puis appuyez sur la touche   pour valider.**
La liste des pistes de l'album sélectionné apparaît.
- 6 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner une piste, puis appuyez sur la touche   pour valider.**
La lecture de la piste sélectionnée commence. La lecture continue dans l'ordre jusqu'à la dernière piste, puis s'arrête.

Conseil

- Le mode de lecture sélectionné dans le menu Play Mode (Mode de lecture) ( page 18) ne change pas lorsque l'option SEARCH est activée.

Suite 

Recherche de pistes par album (Album)

- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner 🔍 (SEARCH), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Album> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
La liste des albums apparaît.
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner l'album de votre choix, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
La liste des pistes de l'album sélectionné apparaît.
- 5 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner une piste, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
La lecture de la piste sélectionnée commence. La lecture continue dans l'ordre jusqu'à la dernière piste, puis s'arrête.

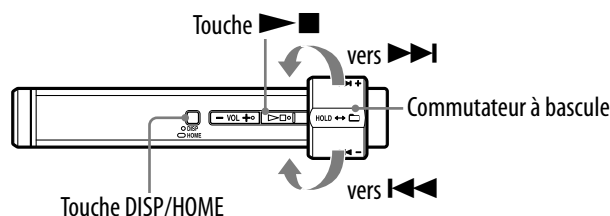
Conseil


- Le mode de lecture sélectionné dans le menu Play Mode (Mode de lecture) (⌂ page 18) ne change pas lorsque l'option SEARCH est activée.

Modification du mode de lecture (Play Mode)

Le lecteur propose plusieurs modes de lecture, dont la lecture aléatoire et la lecture répétée d'une sélection.

Vous pouvez modifier le mode de lecture en secouant le lecteur 3 fois (👉 page 20) après avoir activé le menu G Sensor (👉 page 40).



- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Play Mode> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner un mode de lecture (👉 page 19), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Suite ↓

Liste des modes de lecture

Mode de lecture/lcône	Description
Normal/pas d'icône	Toutes les pistes sont lues une fois à partir de la piste en cours, puis la lecture s'arrête. (Réglage par défaut)
Folder/📁	Toutes les pistes d'un album (ou d'un artiste)*, dont la piste en cours, sont lues une fois, puis la lecture s'arrête.
Repeat All (lecture répétée de toutes les pistes)/🔁	Toutes les pistes sont lues de façon répétée à partir de la piste en cours.
Repeat Folder (lecture répétée du dossier)/🔁📁	Toutes les pistes d'un album (ou d'un artiste)*, dont la piste en cours, sont lues de façon répétée.
Repeat 1 Song (lecture répétée d'une seule piste)/🔁1	La piste en cours est lue de façon répétée.
Repeat Shuffle All (lecture répétée aléatoire de toutes les pistes)/🔁SHUF	La piste en cours est lue, puis toutes les pistes sont lues dans un ordre aléatoire.
Repeat Shuffle Folder (lecture répétée aléatoire d'un dossier)/🔁📁SHUF	La piste en cours est lue, puis toutes les pistes de l'album (ou de l'artiste)*, dont la piste en cours, sont lues dans un ordre aléatoire.

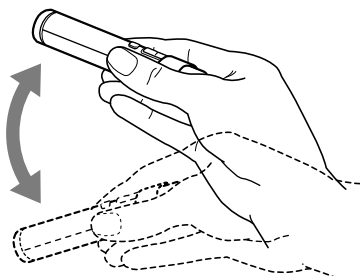
- * Si vous sélectionnez « Album » ou « Artist/Album » (Artiste/Album) dans le menu Sort (Trier) (🔍 page 29), l'intervalle de lecture est un album. Si vous sélectionnez « Artist » (Artiste) dans le menu Sort (Trier), l'intervalle de lecture est un artiste.

Suite ↓

Modification du mode de lecture en secouant le lecteur 3 fois (Shuffle Shake)

Vous pouvez modifier le mode de lecture (lecture aléatoire activée ou désactivée) en secouant le lecteur 3 fois lors de la lecture.

Tenez le lecteur comme illustré ci-dessous (fenêtre d'affichage tournée vers le haut), puis secouez-le 3 fois de bas en haut dans un même rythme pendant deux secondes. Un son est émis lorsque vous secouez le lecteur pour changer de mode.



Secouez de nouveau le lecteur 3 fois pour revenir au mode de lecture précédent.

Liste des modes de lecture lorsque le lecteur est secoué 3 fois

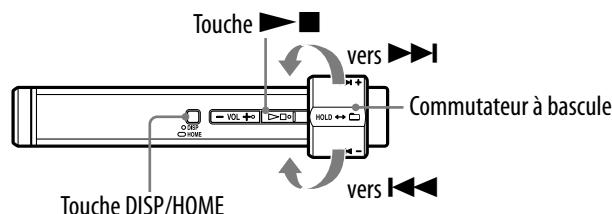
Mode de lecture	Devient
Normal	Repeat Shuffle All (lecture répétée aléatoire de toutes les pistes)
Folder	Repeat Shuffle Folder (lecture répétée aléatoire d'un dossier)
Repeat All (lecture répétée de toutes les pistes)	Repeat Shuffle All (lecture répétée aléatoire de toutes les pistes)
Repeat Folder (lecture répétée d'un dossier)	Repeat Shuffle Folder (lecture répétée aléatoire d'un dossier)
Repeat 1 Song (lecture répétée d'une seule piste)	Inchangé
Repeat Shuffle All (lecture répétée aléatoire de toutes les pistes)	Repeat All (lecture répétée de toutes les pistes)
Repeat Shuffle Folder (lecture répétée aléatoire d'un dossier)	Repeat Folder (lecture répétée d'un dossier)









Remarques

- Lorsque le menu G Sensor (☞ page 40) est réglé sur « OFF », cette fonction est désactivée.
- Vous ne pouvez pas utiliser cette fonction lorsque :
 - la fonction de sélection automatique des pistes (☞ page 23) est activée dans le menu Music Pacer (Rythmeur de musique) ;
 - vous utilisez le tuner FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement) ;
 - l'écran HOME apparaît ou que vous réglez une option du menu SETTINGS.
- Lorsque vous secouez le lecteur, veillez à ne pas le heurter contre d'autres objets ou à ne pas le laisser tomber.
- Une erreur de compte de pas peut se produire lorsque vous changez le mode de lecture en secouant le lecteur 3 fois.
- Lorsque vous secouez 3 fois de suite le lecteur dans les deux secondes pour changer le mode de lecture, vous devez attendre deux secondes de plus avant de pouvoir changer de nouveau de mode.

Lecture de pistes jusqu'à un objectif défini (Set Target)

Vous pouvez définir des objectifs, comme la durée de lecture, les calories ou la distance à parcourir lors de la lecture, et effectuer vos séances d'exercice en écoutant de la musique jusqu'à ce que les objectifs définis soient atteints.



- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SPORTS MODE), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Set Target », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner l'objectif ( page 22), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
Le réglage par défaut est « Time ».
- 5 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner le réglage ( page 22) de l'objectif défini à l'étape 4, puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 6 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Start », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
Les pistes sont lues avec le mode sélectionné, et le décompte de la valeur de l'objectif commence.
Une fois la valeur de l'objectif atteinte, la lecture s'arrête.

Pour revenir au mode de lecture normal

Lors du décompte, effectuez les étapes 1 à 2, puis sélectionnez « OFF ».

Liste des objectifs à régler

Objectif	Réglage
Time (Durée)	Permet de régler la durée cible. Vous pouvez régler la durée entre 1 et 99 minutes, par incrément de 1 minute. Le réglage par défaut est « 10min ».
Calorie (Calorie)	Permet de régler le nombre de calories cible. Vous pouvez régler le nombre de calories entre 10 et 990 kcal, par incrément de 10 kcal. Le réglage par défaut est « 100kcal ».
DIST_km (distance en km)	Permet de régler la distance cible. Vous pouvez régler la distance entre 0.5 et 99.5 km, par incrément de 0.5 km. Le réglage par défaut est « 1.0km ».
DIST_mile (distance en miles)	Permet de régler la distance cible. Vous pouvez régler la distance entre 0.5 et 99.5 miles, par incrément de 0.5 mile. Le réglage par défaut est « 1.0mile ».

Conseils

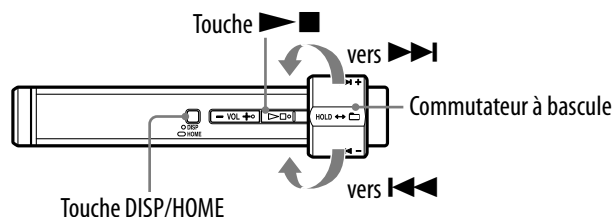
- Si un objectif précédent n'a pas encore été atteint, vous pouvez commencer le décompte après avoir sélectionné « Start » à l'étape ③.
- Vous pouvez également lire les pistes en mode de sélection automatique selon la cadence de vos exercices (🔍 page 23) et non pas en définissant un objectif.






Remarques

- Lors de l'utilisation du lecteur, nous recommandons le port de la pince ou du brassard fournis (🔍 page 6). Il est, cependant, possible que le compte de pas ne soit pas exact selon la manière dont est porté le lecteur ou dans les cas suivants :
 - Si vous utilisez le lecteur avec une bandoulière (vendue séparément) attachée autour du cou, de la taille, de l'épaule, etc.
 - Si le lecteur se trouve dans un sac qui se balance de manière irrégulière.
 - Si vous utilisez le lecteur dans un véhicule soumis à des secousses irrégulières (latérales ou verticales).
 - Si vous utilisez le lecteur lors d'activités sportives soutenues qui requièrent des mouvements ascendants et descendants ou qui risquent de soumettre le lecteur à des chocs excessifs.
- Le lecteur calcule la distance et le nombre de calories en fonction du compte de pas, mais aussi de la taille, du poids et de la longueur des foulées que vous avez définies (🔍 page 38). Des inexactitudes peuvent survenir selon la manière dont le lecteur est attaché, votre âge ou votre sexe. Utilisez cette fonction comme un guide.

Lecture de pistes en mode de sélection automatique selon la cadence de vos exercices (Music Pacer)


Lorsque SPORTS MODE est activé, vous pouvez lire les pistes à l'aide de la fonction de sélection automatique qui permet de changer automatiquement de liste de lecture en fonction de votre cadence (par exemple, pas ou foulées, si vous marchez ou courez).




- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SPORTS MODE), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Music Pacer », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « ON » ou « OFF », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
 - ON (Activé) : Permet d'activer la sélection automatique des pistes. Selon votre cadence, la liste de lecture « Walk Music » ou « Run Music » est lue en mode de lecture aléatoire. (Réglage par défaut)
 - OFF (Désactivé) : La sélection automatique des pistes est désactivée. Permet de lire les pistes selon l'état défini avant de sélectionner « SPORTS MODE ».
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Start », puis appuyez sur la touche  pour valider.**

La lecture commence à la cadence définie à l'étape 4, et le décompte de la valeur de l'objectif commence. Une fois la valeur de l'objectif atteinte, la lecture s'arrête.

Conseils

- Les listes de lecture « Walk » et « Run » sont incluses sur le lecteur par défaut. Vous pouvez également ajouter des pistes aux listes de lecture « Walk » et « Run » à l'aide du logiciel SonicStage.
- Vous pouvez modifier la liste de lecture en fonction de la cadence de vos exercices ( page 25).
- Lorsque vous passez de la liste de lecture « Walk » à « Run », et inversement, un guidage audio est disponible.

Remarques

- Si le lecteur ne comporte aucune liste de lecture, le menu Music Pacer n'apparaît pas.
- Lors de l'utilisation du lecteur, nous recommandons le port de la pince ou du brassard fournis ( page 6). Il est, cependant, possible que le lecteur ne puisse pas identifier correctement la cadence selon la manière dont est porté le lecteur ou dans les cas suivants :
 - Si vous utilisez le lecteur avec une bandoulière (vendue séparément) attachée autour du cou, de la taille, de l'épaule, etc.
 - Si le lecteur se trouve dans un sac qui se balance de manière irrégulière.
 - Si vous utilisez le lecteur dans un véhicule soumis à des secousses irrégulières (latérales ou verticales).
 - Si vous utilisez le lecteur lors d'activités sportives soutenues qui requièrent des mouvements ascendants et descendants ou qui risquent de soumettre le lecteur à des chocs excessifs.


Suite 

Modification des listes de lecture de la sélection automatique des pistes (Set Playlist)

Vous pouvez modifier les listes de lecture de la sélection automatique des pistes.

Remarque

- Pour activer la sélection automatique des pistes, sélectionnez « ON » dans le menu Music Pacer (🔍 page 23).

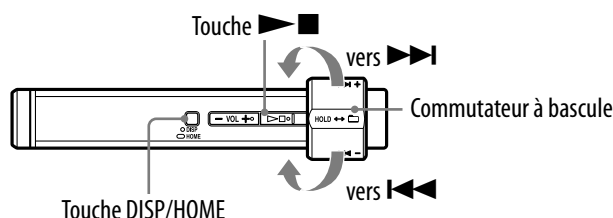
- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SPORTS MODE), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Set Playlist> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
« SET WALK P.LIST » apparaît.
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner la liste de lecture prévue pour la marche, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
« SET RUN P.LIST » apparaît.
- 5 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner la liste de lecture prévue pour la course, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**

Remarque

- Si vous formatez le lecteur, toutes les listes de lecture, y compris la liste de lecture par défaut, sont supprimées.

Utilisation de la fonction chronomètre (STOPWATCH)

Vous pouvez utiliser le lecteur comme chronomètre. Vous pouvez chronométrer jusqu'à 9 heures 59 minutes et 59 secondes, par incrément de 1 seconde.



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner ⌚ (STOPWATCH), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 3 **Appuyez sur la touche DISP/HOME pour commencer à chronométrer.**
- 4 **Appuyez de nouveau sur la touche DISP/HOME pour arrêter de chronométrer.**

Si vous appuyez de nouveau sur la touche DISP/HOME alors que le chronomètre s'est arrêté, celui-ci est réinitialisé.

💡 Conseil

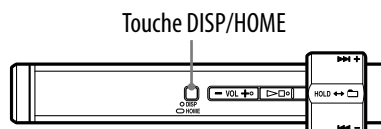
- La fonction chronomètre peut être utilisée lors de la lecture. Toutefois, lorsque vous utilisez le chronomètre, l'écran de mesure du temps apparaît.

Pour arrêter le chronomètre

Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que le menu HOME apparaisse, puis sélectionnez 🎵 (ALL SONGS), 📁 (PLAYLIST) ou 📻 (FM) (NW-S202F/S203F/S205F uniquement) sur l'écran de menu et appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Modification du mode d'affichage

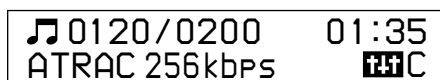
Vous pouvez choisir l'affichage de votre choix pour les modes de lecture et d'arrêt.



Chaque fois que vous appuyez sur la touche DISP/HOME, l'écran change comme suit.

- Basic (De base) : Affiche l'écran de base. (Réglage par défaut)
- Property (Propriété) : Affiche des informations sur les pistes.

Affiche le numéro de la piste en cours (ou de l'album/artiste en cours) ou le nombre total de pistes (ou d'albums/artistes) dans l'intervalle de lecture, le temps écoulé, le type de compression (codec), le débit binaire et le réglage de qualité sonore actuel (Equalizer).



- Step (Pas) : Affiche le compte de pas.

Affiche le compte de pas, la distance parcourue et le réglage du menu G Sensor (G Sensor).

Par défaut, le compte de pas lors de la lecture ou de la réception FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement), ou bien la distance parcourue apparaît (☞ page 40). Le compte de pas est automatiquement réinitialisé (☞ page 43) quand l'horloge du lecteur que vous avez précédemment réglée affiche 0:00.

- Calorie (Calorie) : Affiche le nombre de calories.

Affiche les calories consommées et le réglage du menu G Sensor (G Sensor).

Par défaut, les calories consommées lors de la lecture ou de la réception FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement) apparaissent (☞ page 40).

Les icônes 🍌, 🍷, 🍰 et 🍰 apparaissent dans cet ordre, en fonction des calories consommées. 5 icônes 🍰 apparaissent lorsque la valeur calorifique maximale est atteinte.

- Clock (Horloge) : Affiche le jour de la semaine, le mois, la date et l'heure.

Pour plus d'informations sur le réglage de l'heure, reportez-vous à la section « Réglage de l'heure (Set Date-Time) » (☞ page 44).

- DISP (AFFICHAGE) : Affiche des animations.

**Conseil**

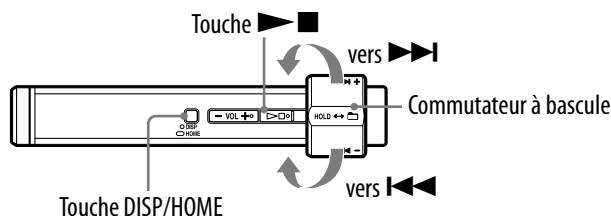
- Réglez l'économie d'énergie (⚙ page 54) sur « OFF » pour conserver l'affichage en continu à l'écran.





Remarques

- Lorsque le réglage de qualité sonore (Equalizer) (⚙ page 33) est réglé sur « OFF », il n'apparaît pas sur l'écran « Property ».
- Lors de l'utilisation du lecteur, nous recommandons le port de la pince ou du brassard fournis (⚙ page 6). Il est, cependant, possible que le compte de pas ne soit pas exact selon la manière dont est porté le lecteur ou dans les cas suivants :
 - Si vous utilisez le lecteur avec une bandoulière (vendue séparément) attachée autour du cou, de la taille, de l'épaule, etc.
 - Si le lecteur se trouve dans un sac qui se balance de manière irrégulière.
 - Si vous utilisez le lecteur dans un véhicule soumis à des secousses irrégulières (latérales ou verticales).
 - Si vous utilisez le lecteur lors d'activités sportives soutenues qui requièrent des mouvements ascendants et descendants ou qui risquent de soumettre le lecteur à des chocs excessifs.
- Le lecteur calcule la distance et le nombre de calories en fonction du compte de pas, mais aussi de la taille, du poids et de la longueur des foulées que vous avez définies (⚙ page 38). Des inexactitudes peuvent survenir selon la manière dont le lecteur est attaché, votre âge ou votre sexe. Utilisez cette fonction comme un guide.

Modification de l'ordre des pistes (Sort)

Vous pouvez définir l'ordre d'apparition des pistes par album, par album et par artiste ou par nom d'artiste.



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Sort> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner un ordre de pistes, puis appuyez sur la touche  pour valider.**






Indicateur de l'état de tri

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Liste des ordres de pistes

Option/Icône	Description
Album (classement par album)/ 	Les pistes sont classées par album. Dans l'album, les pistes sont classées par numéro de piste. En mode de contrôle de dossier, les pistes passent d'un album à l'autre. (Réglage par défaut)
Artist/Album (Artiste/Album) (classement par album et par artiste)/ 	Les pistes sont classées par album et par artiste. Dans l'album, les pistes sont classées par numéro de piste. En mode de contrôle de dossier, les pistes passent d'un album à l'autre.
Artist (Artiste) (classement par artiste)/ 	Les pistes sont classées par artiste. Les pistes d'un même artiste sont classées par nom de piste. En mode de contrôle de dossier, les pistes passent d'un artiste à l'autre.

Réglage du volume à l'aide de la fonction de préréglage du volume (Volume Mode)

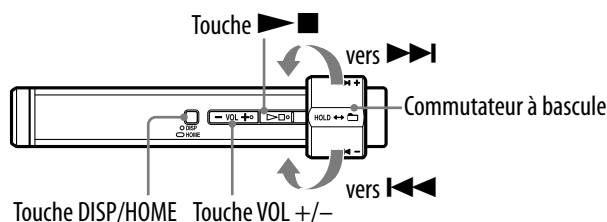
Ce lecteur comporte 2 modes de réglage du volume.

Manual (mode manuel) :






Appuyez sur la touche VOL +/- pour régler le niveau de volume entre 0 et 30.

Preset (mode de préréglage) :

Appuyez sur la touche VOL +/- pour régler le niveau du volume sur l'un des 3 niveaux préréglés : « Low », « Mid » ou « Hi » (bas, moyen ou haut).



Réglage du volume du mode de préréglage (Preset)

- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Sound> », puis appuyez sur la touche  pour valider.
- 5 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Volume Mode> », puis appuyez sur la touche  pour valider.

Suite ↓

-
- 6 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Preset », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**

Une ligne s'insère au-dessus et au-dessous de « Low ».

-
- 7 Tournez le commutateur à bascule pour régler le volume pour chaque niveau préréglé, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**

Les niveaux préréglés apparaissent dans l'ordre : « Low », « Mid » et « Hi ».
Ce réglage vous permet de sélectionner le niveau du volume (« Low », « Mid » ou « Hi ») en appuyant sur la touche VOL +/-.

Pour revenir au menu précédent


Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Remarque

- Si la fonction AVLS (🔊 page 36) est activée, le volume réel peut être plus faible que les réglages.
En désactivant la fonction AVLS, le volume revient au niveau préréglé.

Suite ↓

Passage en mode manuel (Manual)

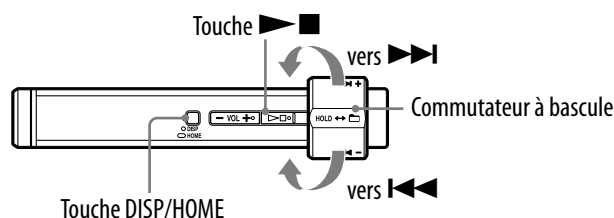
- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Sound> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 5 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Volume Mode> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 6 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Manual », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
Ce réglage vous permet d'ajuster le niveau du volume (de 0 à 30) en appuyant sur la touche VOL +/-.

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.





Personnalisation de la qualité sonore (Equalizer)

Vous pouvez personnaliser la qualité sonore pour qu'elle corresponde au genre de musique.



Remarque


- Vous ne pouvez pas personnaliser la qualité sonore lors de l'utilisation du tuner FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement).

- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Equalizer> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner le réglage de la qualité sonore, puis appuyez sur la touche  pour valider.**

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Liste des réglages de la qualité sonore

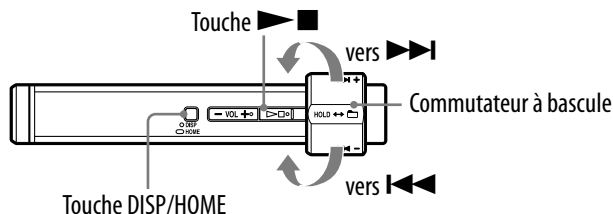
Option	Description
OFF (Désactivé)	Le réglage de la qualité sonore n'est pas activé. (Réglage par défaut)
Heavy	Accentue les aigus et les basses pour un son puissant.
Pop	Fait ressortir la gamme audio moyenne, idéal pour les voix.
Jazz	Accentue les aigus et les basses pour un son vivant.
Custom (Personnalisée)	Réglage personnalisable par l'utilisateur. Voir  page 34 pour le réglage.

Remarques

- Si le réglage de qualité sonore que vous avez choisi est déformé lorsque vous montez le son, baissez le volume.
- Si le niveau de volume des réglages que vous avez enregistrés sous « Custom » est différent de celui des autres réglages, réglez le volume manuellement pour compenser.







Réglage personnalisé de la qualité sonore (Preset Custom)

Vous pouvez régler 7 niveaux pour les 5 bandes et mémoriser une qualité sonore personnalisée. Vous pouvez ensuite appeler votre réglage en sélectionnant l'option « Custom » dans « Personnalisation de la qualité sonore (Equalizer) » (☞ page 33).



Remarque

- Vous ne pouvez pas régler la qualité sonore lors de l'utilisation du tuner FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement).

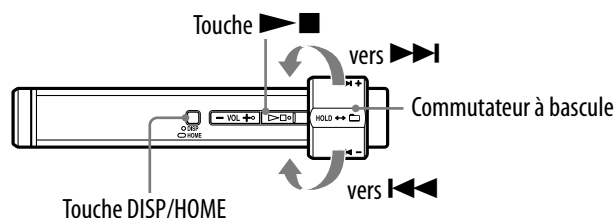
- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Sound> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 5 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Preset Custom> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
Une ligne s'insère au-dessus et au-dessous de la bande la plus basse.
- 6 Tournez le commutateur à bascule pour régler le niveau pour chaque bande, puis appuyez sur la touche  pour valider.**
La qualité sonore est classée de la bande la plus basse (graves) à la plus haute (aigus).

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.







Réglage du niveau de volume (Dynamic Normalizer)

Vous pouvez régler le niveau du volume de façon à ce qu'il diminue entre les pistes. Ce réglage permet de modérer le niveau du volume entre les pistes d'un album lues dans un ordre aléatoire, afin de minimiser les écarts d'enregistrement sonore des pistes.



Remarque

- Vous ne pouvez pas régler le niveau du volume de façon à ce qu'il diminue entre les pistes lors de l'utilisation du tuner FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement).

- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Sound> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « D.Normalizer> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 6 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « ON », puis appuyez sur la touche  pour valider.**

Pour désactiver le réglage

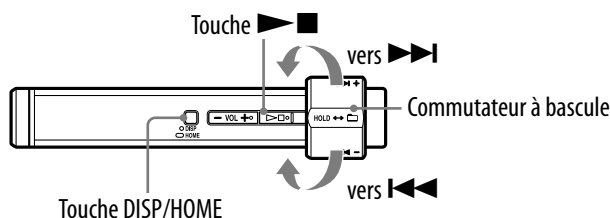
Sélectionnez « OFF » à l'étape 6.







Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Limitation du volume (AVLS)

La fonction de limitation automatique du volume AVLS (Automatic Volume Limiter System) limite le volume maximal à un niveau raisonnable pour protéger votre ouïe et éviter toute distraction. Grâce à la fonction AVLS, vous pouvez écouter de la musique à un volume confortable.



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Sound> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « AVLS> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 6 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « ON », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
Le volume est maintenu à un niveau modéré.

Pour désactiver le réglage

Sélectionnez « OFF » à l'étape 6.

Pour revenir au menu précédent

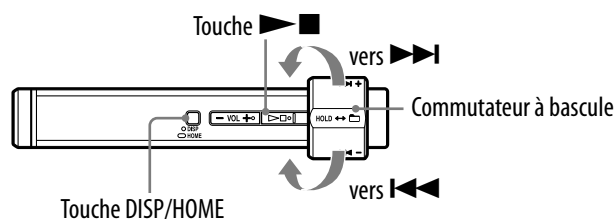
Appuyez sur la touche DISP/HOME.







Conseil

- Lorsque la fonction AVLS est réglée sur « ON », le message « AVLS » apparaît en appuyant sur la touche VOL +/-.

Désactivation du bip sonore (Beep)

Vous pouvez désactiver les bips sonores du lecteur.



- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Sound> », puis appuyez sur la touche  pour valider.
- 5 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Beep> », puis appuyez sur la touche  pour valider.
- 6 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « OFF> », puis appuyez sur la touche  pour valider.

Pour activer le réglage

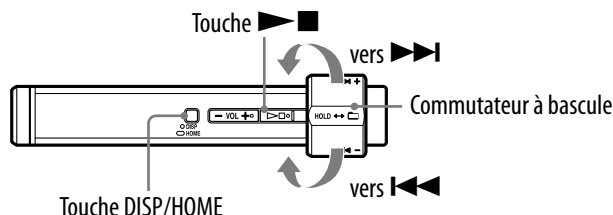
Sélectionnez « ON » à l'étape 6.


Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Réglage des informations relatives au nombre de calories et à la distance (Height/Weight)

Vous pouvez régler les informations, telles que votre taille, votre poids et la longueur de vos foulées, pour calculer le nombre de calories et la distance lors de la lecture de pistes avec la fonction SPORTS MODE (☞ page 21).



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Height/Weight> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner la valeur en « inch/lb » ou « cm/kg », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 6 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner le poids (weight), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
Le réglage par défaut est « 132lb (or 60kg) ».
- 7 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner la taille (height), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
Le réglage par défaut est « 67inch (or 170cm) ».

- 8 Après avoir appuyé sur la touche ►■ pour sélectionner « Walk Stride> », tournez le commutateur à bascule pour régler la longueur des foulées lors de la marche, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**

La longueur des foulées est calculée en fonction de la taille (réglage de l'étape 7) $\times 0,5$.

- 9 Après avoir appuyé sur la touche ►■ pour sélectionner « Run Stride>> », tournez le commutateur à bascule pour régler la longueur des foulées lors de la course, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**

La longueur des foulées est calculée en fonction de la taille (réglage de l'étape 7) $\times 0,7$.

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Conseil

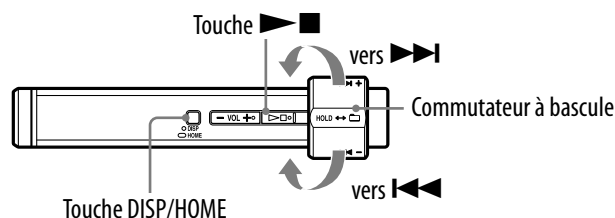
- Vous pouvez régler la taille entre 80 et 250 cm (31 et 99 inch) et le poids entre 10 et 300 kg (22 et 660 lb). Pour d'autres valeurs, sélectionnez « Less » (valeur minimale) ou « More » (valeur maximale). Sélectionnez la valeur approximative.






Remarques

- Lors de l'utilisation du lecteur, nous recommandons le port de la pince ou du brassard fournis (☞ page 6). Il est, cependant, possible que le compte de pas ne soit pas exact selon la manière dont est porté le lecteur ou dans les cas suivants :
 - Si vous utilisez le lecteur avec une bandoulière (vendue séparément) attachée autour du cou, de la taille, de l'épaule, etc.
 - Si le lecteur se trouve dans un sac qui se balance de manière irrégulière.
 - Si vous utilisez le lecteur dans un véhicule soumis à des secousses irrégulières (latérales ou verticales).
 - Si vous utilisez le lecteur lors d'activités sportives soutenues qui requièrent des mouvements ascendants et descendants ou qui risquent de soumettre le lecteur à des chocs excessifs.
- Le lecteur calcule la distance et le nombre de calories en fonction du compte de pas, mais aussi de la taille, du poids et de la longueur des foulées que vous avez définis (☞ page 38). Des inexactitudes peuvent survenir selon la manière dont le lecteur est attaché, votre âge ou votre sexe. Utilisez cette fonction comme un guide.
- Lorsque vous calculez le nombre de calories, le menu G Sensor (☞ page 40) doit être activé.
- Les informations concernant votre taille et votre poids servent uniquement à calculer votre cadence et les calories consommées. Elles ne peuvent pas être transférées via la connexion USB.
- Si vous modifiez votre taille (étape 7) après avoir réglé la longueur de vos foulées aux étapes 8 et 9, ce dernier paramètre doit être recalculé.

Réglage de la fonction antichoc (G Sensor)

La fonction G Sensor intégrée au lecteur permet de détecter les variations de vitesse, de calculer le nombre de pas, la distance parcourue et les calories consommées ou de changer de mode lecture en secouant le lecteur 3 fois (🔊 page 20). Vous pouvez également désactiver la fonction G Sensor.



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « G Sensor> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner l'un des réglages G Sensor suivants, puis appuyez sur la touche  pour valider.**
 - **ON-MusicPB** : La fonction G Sensor est activée lors de la lecture ou de la réception FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement). (Réglage par défaut) Ce réglage par défaut est recommandé pour écouter de la musique en pratiquant votre sport.
 - **ON-Anytime** : La fonction G Sensor est toujours activée. Ce réglage est recommandé pour connaître à tout moment de la journée le compte de pas et les calories consommées. Toutefois, même si vous n'utilisez pas le lecteur, la fonction G Sensor reste activée et consomme l'énergie de la batterie.
 - **OFF** : La fonction G Sensor n'est pas activée. Ce réglage est recommandé pour économiser l'énergie et prolonger la durée d'utilisation du lecteur.

**Conseil**

- Lorsque le menu G Sensor est réglé sur « ON-MusicPB » ou « ON-Anytime », la lettre « G » apparaît sur l'écran « Step » ou « Calorie » (☞ page 27).

Remarque

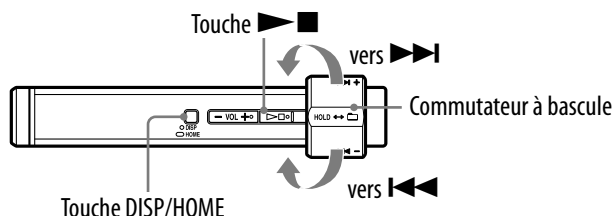
- Lors de l'utilisation du lecteur, nous recommandons le port de la pince ou du brassard fournis (☞ page 6). Il peut, cependant, s'avérer impossible d'activer la fonction G Sensor selon la manière dont est porté le lecteur ou dans les cas suivants :
 - Si vous utilisez le lecteur avec une bandoulière (vendue séparément) attachée autour du cou, de la taille, de l'épaule, etc.
 - Si le lecteur se trouve dans un sac qui se balance de manière irrégulière.
 - Si vous utilisez le lecteur dans un véhicule soumis à des secousses irrégulières (latérales ou verticales).
 - Si vous utilisez le lecteur lors d'activités sportives soutenues qui requièrent des mouvements ascendants et descendants ou qui risquent de soumettre le lecteur à des chocs excessifs.


Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Affichage de l'historique du compte de pas (Count History)

L'historique du compte de pas est enregistré lorsque le menu G Sensor est réglé sur « On » (☞ page 40). Vous pouvez afficher jusqu'à 7 historiques, à partir de l'historique le plus récent.



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTING), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Count History> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**

La date, le compte de pas, la distance et le nombre de calories s'affichent, dans cet ordre, sur l'écran. Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner l'historique du compte de pas précédent ou suivant.

Conseil

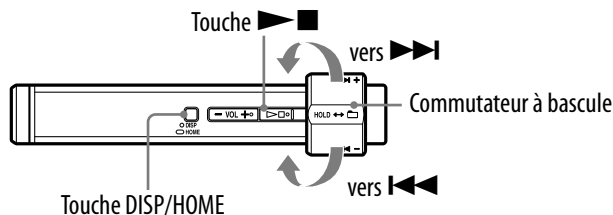
- L'historique du compte de pas le plus récent s'affiche toujours en premier.
- Si vous réglez le menu Counter Reset (☞ page 43) sur « Daily », l'historique quotidien reste affiché sur le lecteur.
- Pour effacer l'historique du compte de pas, activez le menu Reset All Setting (☞ page 49).






Pour revenir au menu précédent



Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Réglage de la méthode de réinitialisation du compte de pas (Counter Reset)

Vous pouvez réinitialiser le compte de pas cumulé. Le réglage par défaut est « Daily ».



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Counter Reset> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner l'une des méthodes de réinitialisation suivantes, puis appuyez sur la touche  pour valider.**
 - Now (Maintenant) : Réinitialise le compte de pas cumulé maintenant.
 - Daily (Quotidien) : Réinitialise le compte de pas cumulé lorsque l'horloge du lecteur que vous avez réglée ( page 44) affiche 0:00.
 - OFF (Désactivé) : La réinitialisation est désactivée.

Si vous souhaitez choisir « Now », sélectionnez « OK », puis appuyez sur la touche  pour valider. Pour revenir au menu de sélection de la méthode de réinitialisation, sélectionnez « Cancel », puis appuyez sur la touche  pour valider.

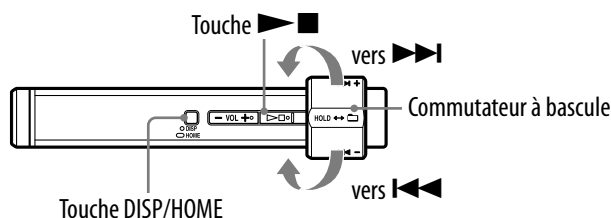
Pour revenir au menu précédent







Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Réglage de l'heure (Set Date-Time)

Vous pouvez régler et afficher l'heure.

Vous pouvez régler la date et l'heure du lecteur en les synchronisant automatiquement avec votre ordinateur ou les réglant manuellement via le lecteur.



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Date-Time> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Set Date-Time », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 6 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Automatic » ou « Manual », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
 - Automatic (Automatique) : Synchronise la date et l'heure avec votre ordinateur lorsque le lecteur est branché à celui-ci et lance le logiciel SonicStage.
 - Manual (Manuel) : Permet de régler la date et l'heure manuellement. Si vous sélectionnez « Automatic », le menu SETTING se ferme. Si vous sélectionnez « Manual », une ligne s'insère au-dessus et au-dessous de l'année. Passez aux étapes 7 et 8.

7 Tournez le commutateur à bascule pour régler l'année, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Une ligne s'insère au-dessus et au-dessous du mois.

8 Comme pour l'étape 7, procédez aux réglages du mois, du jour, de l'heure et des minutes.

Après avoir tourné le commutateur à bascule pour régler l'heure et la date, appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Pour afficher l'heure courante

Effectuez l'une des procédures ci-dessous.

- Sélectionnez le paramètre « Clock » à la section « Modification du mode d'affichage » (🔍 page 27).
- Appuyez sur n'importe quelle touche lorsque la fonction HOLD est activée.

Conseil

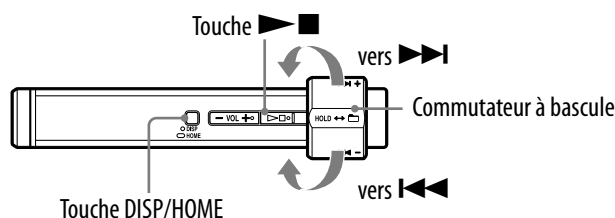
- Vous pouvez sélectionner le format de la date entre « mois/jour » et « jour/mois ». Par ailleurs, vous pouvez choisir entre un format d'affichage de l'heure sur 12 ou 24 heures. Reportez-vous aux sections « Réglage du format de la date (Date Disp Type) » (🔍 page 46) ou « Réglage du format de l'heure (Time Disp Type) » (🔍 page 47).







Remarques

- Si vous n'utilisez pas votre lecteur pendant une période prolongée, vous devez régler à nouveau la date et l'heure.
- Si l'heure n'est pas réglée et que l'affichage est réglé sur « Clock » (🔍 page 27), « --- » apparaît.

Réglage du format de la date (Date Disp Type)

Vous pouvez choisir entre un format d'affichage de la date (📅 page 44) sur « mois/jour » ou « jour/mois ».



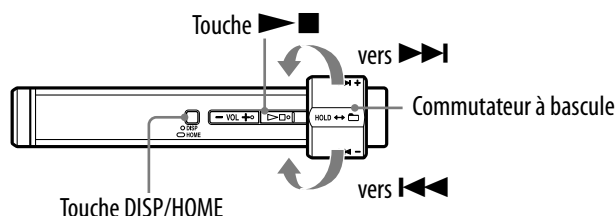
- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Date-Time> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Date Disp Type> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 6 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner le format de la date, puis appuyez sur la touche  pour valider.**
 - mm/dd : Le format de la date apparaît sous la forme « mois/jour ».
(Réglage par défaut)
 - dd/mm : Le format de la date apparaît sous la forme « jour/mois ».







Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Réglage du format de l'heure (Time Disp Type)

Vous pouvez choisir entre un format d'affichage de l'heure (🕒 page 44) sur 12 ou 24 heures. Le réglage par défaut est « 24h ».



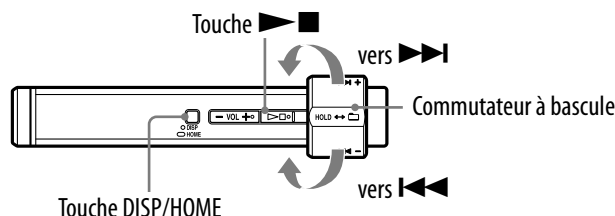
- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Date-Time> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Time Disp Type> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 6 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « 12h » ou « 24h », puis appuyez sur la touche  pour valider.**





Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Affichage des informations relatives au lecteur (Information)

Des informations comme le nom du produit, la capacité de la mémoire flash intégrée, le numéro de série et la version du micrologiciel peuvent être affichées.



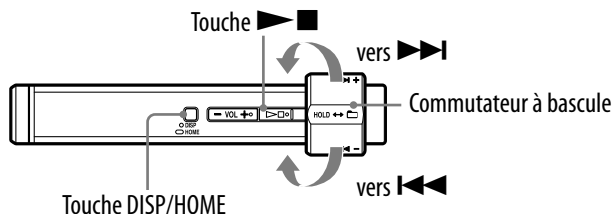
- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Information> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
 Tournez le commutateur à bascule pour afficher les informations suivantes.
 - 1: Nom du produit
 - 2: Capacité de la mémoire flash intégrée
 - 3: Numéro de série
 - 4: Version du micrologiciel du lecteur
- 5 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran de menu soit modifié.**

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.


Réinitialisation aux réglages par défaut (Reset All Setting)

Vous pouvez réinitialiser le lecteur à ses réglages par défaut. La réinitialisation du lecteur n'efface pas les pistes musicales que vous avez déjà transférées.



Remarque

- Ce mode est disponible uniquement avec la fonction ALL SONGS en mode d'arrêt.

- 1 En mode d'arrêt, maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Initialize> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 5 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Reset All Setting> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 6 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « OK », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
Une fois la réinitialisation terminée, le message « COMPLETE » apparaît.

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

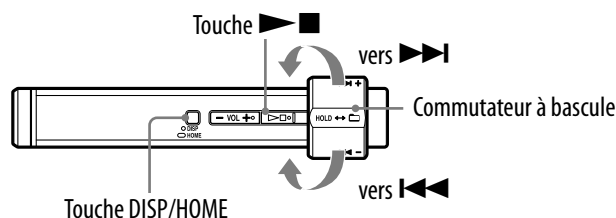
Pour annuler la restauration des réglages par défaut

Sélectionnez « Cancel » à l'étape 6, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Formatage de la mémoire (Format)


Vous pouvez formater la mémoire flash intégrée du lecteur.

Lorsque vous formatez la mémoire, toutes les données musicales et autres données enregistrées sont effacées. Vérifiez bien les données stockées dans la mémoire avant de commencer le formatage.



Remarque

- Ce mode est disponible uniquement avec la fonction ALL SONGS en mode d'arrêt.

- 1 **En mode d'arrêt, maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Initialize> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Format> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**
- 6 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « OK », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.**

Le message « FORMATTING... » apparaît et le formatage s'exécute. Une fois le formatage terminé, le message « COMPLETE » apparaît.

Suite ↓

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Pour annuler le formatage

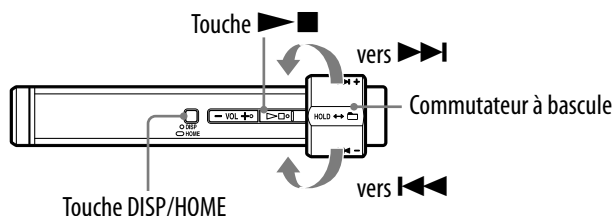
Sélectionnez « Cancel » à l'étape ⑥, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Remarque

- Ne formatez pas la mémoire flash intégrée du lecteur à l'aide de l'Explorateur Windows.






Modification du réglage de la connexion USB (USB Power)

Selon l'ordinateur utilisé, si l'alimentation (USB Bus Powered) est insuffisante, un transfert de données incomplet peut se produire depuis l'ordinateur vers le lecteur. Dans ce cas, réglez la connexion USB (USB Power) sur « 100mA » pour améliorer le transfert des données. Le réglage par défaut est « 500mA ».



Remarque

- Vous ne pouvez pas effectuer ce réglage pendant la connexion USB.

- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « USB Power> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « 100mA » ou « 500mA », puis appuyez sur la touche  pour valider.**

Pour revenir au menu précédent

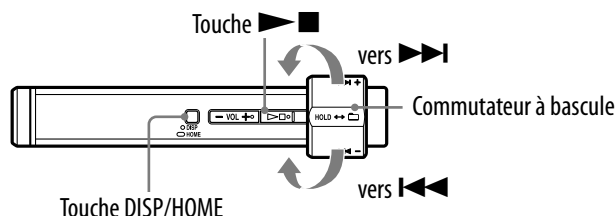
Appuyez sur la touche DISP/HOME.






Conseils

- Si vous raccordez le lecteur à un ordinateur portable, branchez l'ordinateur portable sur une prise secteur.
- Le temps de chargement est plus long si « USB Power » est réglé sur « 100mA ».

Réglage de l'orientation gauche/droite de la fenêtre d'affichage (Disp. Rotation)

Vous pouvez modifier l'orientation de la fenêtre d'affichage pour faciliter la manipulation du lecteur, par exemple pour attacher le lecteur à l'aide de la pince ou du brassard fournis.





- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Disp. Rotation> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « ON » ou « OFF », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
Le réglage par défaut est « OFF ».




Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Conseil

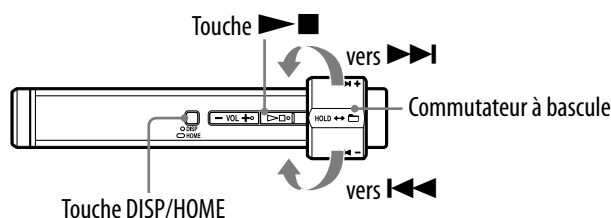
- Même si vous changez l'orientation de la fenêtre d'affichage, la fonction de commutateur à bascule ( ) ou VOL +/-) reste inchangée.






Remarque

- Même si vous changez l'orientation de la fenêtre d'affichage en suivant la procédure décrite ci-dessus, l'orientation de l'affichage Power Save ( page 54) des fonctions ALL SONGS ( page 13) ou PLAYLIST ( page 14) reste inchangée.

Economie d'énergie (Power Save)

L'écran passe en mode d'économie d'énergie dès que le lecteur reste inactif pendant environ 15 secondes.



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**
- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (SETTINGS), puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 3 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Advanced Menu> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 4 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Power Save> », puis appuyez sur la touche  pour valider.**
- 5 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner le réglage d'économie d'énergie, puis appuyez sur la touche  pour valider.**

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

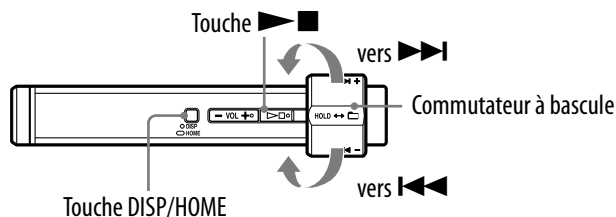
Liste des réglages d'économie d'énergie

Option	Description
ON-Normal (Activé-Normal)	L'économiseur d'écran apparaît dans la fenêtre d'affichage si aucune opération n'est effectuée pendant environ 15 secondes. (Réglage par défaut)
ON-Super (Activé-Super)	Aucun affichage. La consommation de la batterie est minimale avec ce réglage.
OFF (Désactivé)	Les icônes ou les lettres restent constamment affichées lors de la lecture ou de la réception FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement).

Ecoute d'une radio FM

Vous pouvez écouter une radio FM. Rechargez la batterie rechargeable intégrée avant d'utiliser le lecteur (☞ page 62), puis branchez les écouteurs à la prise écouteur.

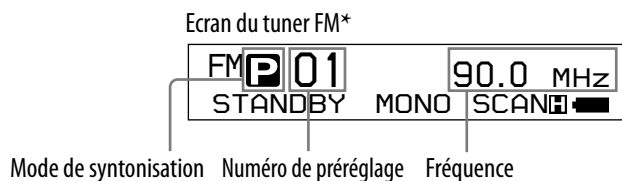
1 Pour basculer vers le tuner FM



- 1 **Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.**

- 2 **Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner  (FM), puis appuyez sur la touche  pour valider.**

L'écran du tuner FM apparaît.



* L'écran du tuner FM représenté sur l'illustration peut être différent du vôtre.

Suite ↓

Pour arrêter le tuner FM et revenir au lecteur audio

Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse, puis sélectionnez 🎵 (ALL SONGS) ou 📁 (PLAYLIST) sur l'écran de menu et appuyez sur la touche ▶■ pour valider.

Si la liste de lecture ne contient aucune piste, sélectionnez 🎵 (ALL SONGS).

Pour baisser brièvement le volume du tuner FM

Si vous appuyez sur la touche ▶■, le son du tuner FM est coupé. Le tuner FM passe à l'état de veille après 5 secondes environ et l'affichage disparaît. Si vous appuyez une nouvelle fois sur la touche ▶■, le son du tuner FM est rétabli.

Remarques

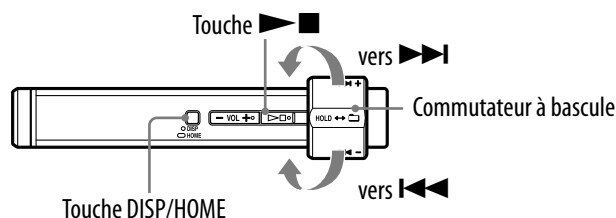
- A l'état de veille, lorsque vous tournez le commutateur à bascule vers ◀◀ (▶▶), la fréquence ou le numéro de préréglage précédent (ou suivant) est sélectionné. Le son est coupé pendant cette opération, quel que soit le réglage de la touche VOL +/-.
- Lors de la réception FM, les icônes 🏆 (SPORTS MODE) et ⌚ (STOPWATCH) n'apparaissent pas sur l'écran HOME.
- Lors de la réception FM, vous ne pouvez pas modifier l'affichage en appuyant sur la touche DISP/HOME.

2 Pour préréglager automatiquement les stations diffusées (FM Auto Preset)

Vous pouvez préréglager automatiquement les stations diffusées pouvant être captées dans votre région (maximum 30 stations) en sélectionnant « FM Auto Preset ». Ceci est pratique lorsque vous utilisez le tuner FM pour la première fois ou lorsque vous changez de région.

Remarque

- L'opération « FM Auto Preset » efface les stations diffusées déjà préréglées.



1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.

2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner ⚙️ (SETTINGS), puis appuyez sur la touche ▶■ pour valider.

- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « FM Auto Preset> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « OK », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Les stations diffusées pouvant être captées sont préréglées en partant de la fréquence la plus basse.

Le message « COMPLETE » s'affiche lorsque le préréglage est terminé. La première station préréglée est alors captée.

Pour interrompre le préréglage

Sélectionnez « Cancel » à l'étape 4, puis appuyez sur le bouton ►■.

Pour revenir au menu précédent

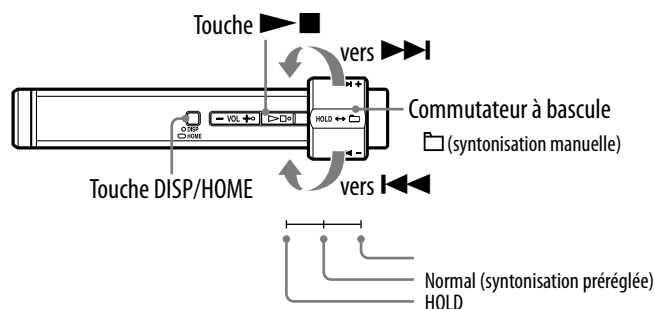
Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Si plusieurs stations inutiles sont captées

S'il y a trop d'interférences ou si la réception est trop sensible, changez le réglage de la réception (🔧 page 60) sur « Low ».

3 Pour sélectionner les stations diffusées

Vous pouvez sélectionner les stations diffusées de 2 manières différentes (syntonisation manuelle ou préréglée).



Réglez le commutateur à bascule sur la position dossier pour sélectionner le mode de syntonisation manuelle. Réglez le commutateur à bascule sur la position Normal pour sélectionner le mode de syntonisation préréglée.

- **Syntonisation manuelle** : En mode de syntonisation manuelle, vous pouvez sélectionner les stations diffusées par leur fréquence.
- **Syntonisation préréglée** : En mode de syntonisation préréglée, vous pouvez sélectionner les stations diffusées par leur numéro de préréglage.

Syntonisation manuelle

M, la fréquence et le numéro de préréglage apparaissent, dans cet ordre, sur l'écran du tuner FM.

Pour	Fonctionnement
Sélectionner la fréquence précédente	Tournez brièvement le commutateur à bascule vers ◀◀ .
Sélectionner la fréquence suivante	Tournez brièvement le commutateur à bascule vers ▶▶ .
Sélectionner la station diffusée pouvant être captée précédente*	Tournez le commutateur à bascule vers ◀◀ et maintenez-le dans cette position.
Sélectionner la station diffusée pouvant être captée suivante*	Tournez le commutateur à bascule vers ▶▶ et maintenez-le dans cette position.

* Lorsque vous tournez le commutateur à bascule vers **◀◀** (**▶▶**) en le maintenant enfoncé pendant la réception FM, vous obtenez la station diffusée précédente (ou suivante). Si la station diffusée peut être captée, la réception est acceptée.

S'il y a trop d'interférences ou si la réception est trop sensible, changez le réglage de la réception (🔧 page 60) sur « Low ».

A l'état de veille, lorsque vous tournez le commutateur à bascule vers **◀◀** (**▶▶**), la fréquence décroît (ou augmente), la station diffusée précédente (ou suivante) n'est pas captée et aucun son n'est émis.

Syntonisation préréglée

P, le numéro de préréglage et la fréquence apparaissent, dans cet ordre, sur l'écran du tuner FM.

Pour	Fonctionnement
Sélectionner le numéro de préréglage précédent	Tournez brièvement le commutateur à bascule vers ◀◀ .
Sélectionner le numéro de préréglage suivant	Tournez brièvement le commutateur à bascule vers ▶▶ .

Remarque

- Vous ne pouvez pas sélectionner de station diffusée si aucune station n'est préréglée. Préréglez les stations pouvant être captées à l'aide de « FM Auto Preset » (🔧 page 56).

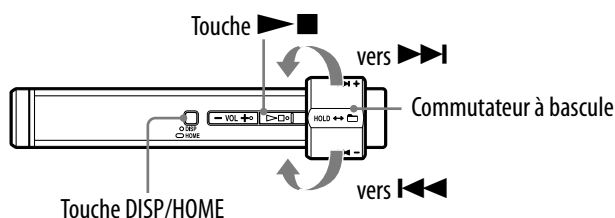


Amélioration de la réception

- Déployez autant que possible le cordon des écouteurs qui tient lieu d'antenne.

Préréglage des stations diffusées souhaitées

Vous pouvez prérégler les stations diffusées qui ne sont pas prises en compte par la fonction « FM Auto Preset » (☞ page 56).



1 Sélectionnez la fréquence souhaitée en mode de syntonisation manuelle (☞ page 57).

2 Maintenez la touche ►■ enfoncée.

La fréquence sélectionnée à l'étape 1 est préréglée et son numéro de préréglage apparaît.

Conseil

- Vous pouvez prérégler jusqu'à 30 stations (P01 à P30).

Remarque

- Le numéro de préréglage est toujours classé par fréquence, en partant de la fréquence la plus basse.

Pour supprimer des stations diffusées préréglées

1 Sélectionnez le numéro de préréglage de la fréquence souhaitée.

2 Maintenez la touche ►■ enfoncée.

3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « OK », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

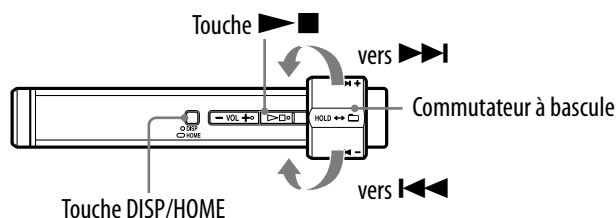
La station diffusée préréglée est supprimée et la station suivante apparaît.

Pour annuler la suppression de la station diffusée préréglée

Sélectionnez « Cancel » à l'étape 3, puis appuyez sur la touche ►■.

Réglage de la réception (Scan Sens)

Lorsque vous sélectionnez « FM Auto Preset » (☞ page 56) ou « Syntonisation manuelle » (☞ page 57), il se peut que vous receviez un grand nombre de stations inutiles à cause d'une trop haute sensibilité. Dans ce cas, réglez la réception sur « Low ». Le réglage par défaut est « High ».



- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner (SETTINGS), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Scan Sens> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Low », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Pour réinitialiser la réception

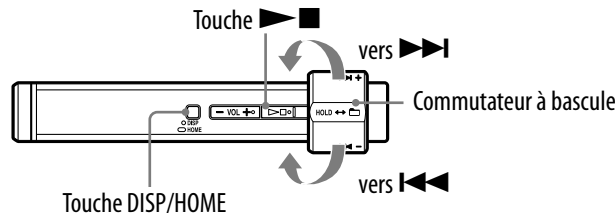
Sélectionnez « High » à l'étape 4, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Pour revenir au menu précédent

Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Modification de la réception Monaurale/Stéréo (Mono/Auto)

Si du bruit se fait entendre pendant la réception FM, sélectionnez le réglage « Mono » (monaural). Si vous sélectionnez « Auto », la réception stéréo/monaurale est automatiquement activée, selon les conditions de réception. Le réglage par défaut est « Auto ».



- 1 Maintenez la touche DISP/HOME enfoncée jusqu'à ce que l'écran HOME apparaisse.
- 2 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner (SETTINGS), puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 3 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Mono/Auto> », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.
- 4 Tournez le commutateur à bascule pour sélectionner « Mono », puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.

Pour revenir au réglage automatique

Sélectionnez « Auto » à l'étape 4, puis appuyez sur la touche ►■ pour valider.



Pour revenir au menu précédent


Appuyez sur la touche DISP/HOME.

Recharge du lecteur



Le lecteur peut être rechargé lorsqu'il est raccordé à un ordinateur.

Lorsque vous raccordez le lecteur à votre ordinateur, utilisez le câble USB fourni.

Lorsque l'indicateur d'autonomie de batterie de la fenêtre d'affichage affiche **FULL** , la charge est terminée (le temps de charge est d'environ 45 minutes*). Lorsque vous utilisez le lecteur pour la première fois ou si vous ne l'avez pas utilisé pendant une période prolongée, rechargez-le entièrement (jusqu'à ce que l'indicateur d'autonomie de batterie **FULL**  apparaisse dans la fenêtre d'affichage).

* Il s'agit du temps de charge approximatif lorsque l'autonomie de la batterie est faible et que le réglage « USB Power » ( page 52) est défini sur « 500mA » à température ambiante. Le temps de charge varie selon l'autonomie et l'état de la batterie. Si la batterie est chargée dans un environnement à basse température, le temps de charge est plus long. Le temps de charge est également plus long si vous transférez des fichiers audio vers votre lecteur en cours de chargement.

Indicateur d'autonomie de la batterie

L'icône de la batterie dans la fenêtre d'affichage ( page 12) change comme illustré ci-dessous. Pour plus d'informations sur l'autonomie de la batterie, reportez-vous à la  page 88.



L'autonomie de la batterie diminue comme indiqué par l'icône. Si le message « LOW BATTERY » apparaît, le lecteur ne peut plus effectuer de lecture. En pareil cas, rechargez la batterie en la raccordant à votre ordinateur.

Remarques

- Procédez au chargement de la batterie à une température ambiante comprise entre 5 et 35°C.
- L'indication « DATA ACCESS » apparaît dans la fenêtre d'affichage lorsque le lecteur accède à l'ordinateur. Ne déconnectez pas le lecteur tant que l'indication « DATA ACCESS » est affichée, les données transférées risqueraient d'être détruites.
- Certains périphériques USB raccordés à l'ordinateur peuvent perturber le fonctionnement du lecteur.
- Les touches de commande du lecteur sont désactivées lorsque celui-ci est raccordé à un ordinateur.

Optimisation de la durée de vie de la batterie

Vous pouvez allonger la durée d'utilisation de votre lecteur entre deux charges de batterie en suivant quelques conseils simples.

Extinction automatique de l'écran

L'extinction automatique de l'écran après une certaine période de non-utilisation du lecteur (environ 15 secondes) peut vous aider à prolonger l'autonomie de la batterie.

Reportez-vous à la section « Economie d'énergie (Power Save) » (🔍 page 54) pour plus d'informations sur la méthode de réglage.

Réglez le format de piste et le débit binaire

L'autonomie de lecture entre deux charges de batterie peut être affectée par le format et le débit binaire des pistes audio à lire.

Par exemple, une charge de batterie complète offre 18 heures d'autonomie de lecture environ pour des pistes au format ATRAC à 48 kbit/s et seulement 15 heures environ pour des pistes au format WMA à 128 kbit/s. L'autonomie de lecture exacte obtenue à partir d'une charge complète de la batterie dépend des conditions d'utilisation et d'environnement du lecteur.

Pour désactiver la fonction G Sensor

La fonction G Sensor intégrée au lecteur détecte les variations de vitesse et offre également diverses autres fonctionnalités. Cependant, l'autonomie de la batterie est réduite lorsque la fonction G Sensor est activée. Afin d'économiser de l'énergie et de prolonger la durée de vie du lecteur, il est recommandé de désactiver la fonction G Sensor (🔍 page 40).

Pour activer l'état de veille du lecteur

Lorsque vous arrêtez la lecture de piste ou la réception FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement) en appuyant sur la touche ►■, l'affichage disparaît automatiquement au bout de quelques secondes et le lecteur passe à l'état de veille.

Lorsque le menu G Sensor est désactivé à l'état de veille, le lecteur consomme très peu de batterie.

Remarque

- Ne laissez pas le lecteur connecté pendant une période prolongée à un ordinateur portable non branché au secteur, car celui-ci risque de décharger la batterie de l'ordinateur.

Que signifient format et débit binaire ?

Qu'est-ce que le format ?

Le format d'une piste correspond à la méthode employée par SonicStage pour stocker les informations audio de la piste lorsque SonicStage importe des pistes à partir d'Internet ou de CD audio.

Les formats courants sont MP3, WMA, ATRAC, etc.

MP3 : MP3 (MPEG-1 Audio Layer3) est la technologie standard de compression audio développée par le groupe de travail MPEG de l'ISO (International Organization for Standardization).

Le format MP3 permet de comprimer des fichiers audio à environ 1/10 de la taille d'origine des pistes audio d'un CD standard.

WMA : WMA (Windows Media Audio) est une technologie de compression de fichiers audio développée par Microsoft Corporation. Le format WMA produit la même qualité sonore que celle du format MP3 avec une taille de fichier inférieure.

ATRAC : ATRAC (Adaptive Transform Acoustic Coding) est un terme générique qui désigne les formats ATRAC3 et ATRAC3plus. ATRAC est une technologie de compression audio permettant de satisfaire à la fois aux exigences élevées de qualité sonore et de taux de compression. ATRAC3 permet de comprimer des fichiers audio à environ 1/10 de la taille d'origine des pistes audio d'un CD standard. ATRAC3plus, version plus évoluée de ATRAC3, permet de comprimer des fichiers audio à environ 1/20 de la taille d'origine des pistes audio d'un CD standard.


AAC : AAC (Advanced Audio Coding) est une technologie standard de compression audio développée par le groupe de travail MPEG de l'ISO (International Organization for Standardization). Le format AAC produit la même qualité sonore que celle du format MP3 avec une taille de fichier inférieure.

Qu'est-ce que le débit binaire ?

Le débit binaire se définit par la quantité de données nécessaires pour stocker une seconde d'enregistrement audio. En général, des débits binaires plus élevés offrent une meilleure qualité sonore mais exigent davantage d'espace pour le stockage, pour une même durée d'enregistrement audio.

Quelle est la relation entre débit binaire, qualité sonore et taille de stockage ?

Des débits binaires plus élevés offrent généralement une meilleure qualité sonore mais exigent davantage d'espace de stockage, pour une même durée d'enregistrement audio. Vous pouvez donc enregistrer moins de pistes sur le lecteur. Des débits binaires moins élevés vous permettent d'enregistrer plus de pistes, mais avec une qualité sonore moins bonne.

Pour plus d'informations sur les formats audio et les débits binaires pris en charge, voir  page 88.

Remarque

- Si vous importez une piste à partir d'un CD vers SonicStage à un faible débit binaire, vous ne pouvez pas améliorer la qualité sonore de la piste en sélectionnant un débit binaire plus élevé lors du transfert de la piste de SonicStage vers le lecteur.

Lecture de pistes sans interruption

Si vous importez des pistes vers SonicStage au format ATRAC et que vous les transférez vers le lecteur, vous pouvez les lire en continu sur le lecteur, sans interruption entre les pistes.

Par exemple, un album incluant un long enregistrement d'un concert en direct sans interruption entre les morceaux peut se lire en continu, sans pause, après avoir importé les pistes dans SonicStage au format ATRAC et les avoir transférées vers le lecteur.

Remarque

- Les pistes à lire sans interruption doivent être importées en une seule fois sur un seul album sans interruption vers le logiciel SonicStage avec le même format ATRAC.

Comment les informations de piste sont-elles importées dans le lecteur ?

Lorsque vous importez des pistes dans SonicStage à partir d'un CD, SonicStage récupère automatiquement les informations concernant les pistes (titre de l'album et des pistes, nom de l'artiste) dans une base de données de disques (CDDb, the Gracenote CD DataBase) sur Internet, sans frais. Lorsque les pistes sont transférées vers le lecteur, ces informations sont transmises avec les pistes. La présence de ces informations sur vos pistes permet de recourir à plusieurs fonctions de recherche évoluées du lecteur.

Remarque

- Il est possible que vous ne trouviez pas les informations de piste de certains CD sur Internet. Pour identifier les pistes qui ne figurent pas dans la base de données sur Internet, vous avez la possibilité de saisir manuellement et d'enregistrer les informations de piste dans SonicStage. Pour plus d'informations sur la modification d'informations de pistes, reportez-vous à l'Aide SonicStage.

Stockage de données autres que des fichiers audio

Vous pouvez stocker des données informatiques dans la mémoire flash intégrée du lecteur, en les transférant depuis votre ordinateur à l'aide de l'Explorateur Windows. Lorsque le lecteur est raccordé à l'ordinateur, la mémoire flash intégrée apparaît dans l'Explorateur Windows comme lecteur de stockage amovible.

Remarques

- N'utilisez pas SonicStage en même temps que l'Explorateur Windows pour accéder à la mémoire flash intégrée du lecteur.
- Utilisez toujours SonicStage pour transférer vers le lecteur les fichiers audio que vous souhaitez lire. Les fichiers audio transférés avec l'Explorateur Windows ne peuvent pas être lus par le lecteur.
- Ne débranchez pas le câble USB fourni pendant le transfert de données entre un ordinateur et le lecteur, car les données en cours de transfert pourraient être endommagées.
- Ne formatez pas la mémoire flash intégrée à l'aide de l'Explorateur Windows. Si vous formatez la mémoire flash intégrée, utilisez le menu « Format » du lecteur (🔧 page 50).

Mise à niveau du micrologiciel du lecteur

Vous pouvez mettre à jour le micrologiciel du lecteur de façon à disposer des nouvelles fonctions disponibles, en installant sur le lecteur la dernière version du micrologiciel. Pour plus d'informations sur le dernier micrologiciel et son installation, consultez les sites Web suivants :

Pour les clients aux Etats-Unis : <http://www.sony.com/walkmansupport>

Pour les clients au Canada : <http://fr.sony.ca/ElectronicsSupport/>

Pour les clients en Europe : <http://www.support-nwwalkman.com>

Pour les clients en Amérique Latine : <http://www.sony-latin.com/pa/info/>

Pour les clients d'autres pays/régions : <http://www.css.ap.sony.com>

Pour les clients qui ont acheté des modèles à l'étranger :

<http://www.sony.co.jp/overseas/support/>

1 Téléchargez, à partir du site Web, le programme de mise à jour et installez-le sur votre ordinateur.

2 Connectez le lecteur à votre ordinateur, puis démarrez le programme de mise à jour.

3 Suivez les instructions affichées à l'écran pour mettre à jour le micrologiciel du lecteur.

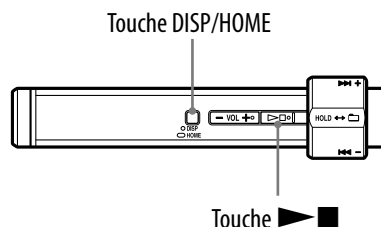
La mise à jour du micrologiciel est terminée.

Dépannage

Si le lecteur ne fonctionne pas normalement, reportez-vous aux instructions suivantes pour résoudre le problème.

1 Appuyez simultanément sur les touches DISP/HOME et ►■ pendant environ 7 secondes pour réinitialiser le lecteur.

Les pistes et réglages enregistrés sur le lecteur ne sont pas effacés lors de la réinitialisation.



2 Recherchez les symptômes correspondant à votre problème dans les rubriques de dépannage ci-dessous et essayez de recourir aux solutions conseillées.

3 Reportez-vous à l'Aide SonicStage pour toute information complémentaire.

4 Consultez les informations relatives à ce problème sur les sites Web suivants.

Pour les clients aux Etats-Unis, visitez : <http://www.sony.com/walkmansupport>
 Pour les clients au Canada, visitez : <http://fr.sony.ca/ElectronicsSupport/>
 Pour les clients en Europe, visitez : <http://www.support-nwwalkman.com>
 Pour les clients en Amérique Latine, visitez : <http://www.sony-latin.com/pa/info/>
 Pour les clients d'autres pays/régions, visitez : <http://www.css.ap.sony.com>
 Pour les clients qui ont acheté des modèles à l'étranger, visitez : <http://www.sony.co.jp/overseas/support/>

5 Si les conseils donnés ci-dessus ne permettent pas de résoudre le problème, consultez votre revendeur Sony le plus proche.

Fonctionnement

Symptôme	Cause/Remède
Aucun son n'est émis.	<ul style="list-style-type: none"> Le volume est réglé sur zéro. → Montez le volume (☞ page 9). La prise écouteur n'est pas correctement raccordée. → Raccordez-la correctement (☞ page 11). La fiche des écouteurs est sale. → Nettoyez la fiche des écouteurs à l'aide d'un chiffon doux et sec. La mémoire flash intégrée ne contient aucun fichier audio. → Si le message « NO DATA » apparaît, transférez le(s) fichier(s) audio à partir de l'ordinateur.
Des interférences sonores sont émises.	<ul style="list-style-type: none"> Un appareil émettant des signaux radio, tel qu'un téléphone portable, est utilisé à proximité du lecteur. → Lorsque vous utilisez un appareil, tel qu'un téléphone portable, éloignez-le du lecteur.

Fonctionnement (suite)

Symptôme	Cause/Remède
Les touches ne fonctionnent pas.	<ul style="list-style-type: none"> • Le commutateur à bascule est réglé sur la position HOLD. <ul style="list-style-type: none"> → Remettez le commutateur à bascule sur la position Normal (au centre) (🔧 page 10). • Le lecteur contient de la condensation due à l'humidité. <ul style="list-style-type: none"> → Attendez quelques heures que la condensation s'évapore. • L'autonomie de la batterie est insuffisante. <ul style="list-style-type: none"> → Rechargez la batterie en raccordant le lecteur à votre ordinateur (🔧 page 62). → Si le problème persiste après avoir rechargé la batterie, appuyez simultanément sur les touches DISP/HOME et ►■ pendant environ 7 secondes pour réinitialiser le lecteur (🔧 page 69).
Le lecteur ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> • L'autonomie de la batterie est insuffisante. <ul style="list-style-type: none"> → Rechargez la batterie en raccordant le lecteur à votre ordinateur (🔧 page 62). → Si le problème persiste après avoir rechargé la batterie, appuyez simultanément sur les touches DISP/HOME et ►■ pendant environ 7 secondes pour réinitialiser le lecteur (🔧 page 69).
Impossible de trouver les pistes transférées.	<ul style="list-style-type: none"> • La mémoire flash intégrée du lecteur a été formatée à l'aide de l'Explorateur Windows. <ul style="list-style-type: none"> → Formatez la mémoire flash intégrée à l'aide du menu « Format » du lecteur (🔧 page 50). • Le câble USB fourni est débranché alors que les données sont en cours de transfert. <ul style="list-style-type: none"> → Transférez de nouveau les fichiers dont vous avez besoin vers votre ordinateur et formatez la mémoire flash intégrée à l'aide du menu « Format » du lecteur (🔧 page 50).
Le volume n'est pas assez fort.	<ul style="list-style-type: none"> • La fonction AVLS est activée. <ul style="list-style-type: none"> → Désactivez la fonction AVLS (🔧 page 36).
Aucun son n'est diffusé via le canal droit des écouteurs.	<ul style="list-style-type: none"> • La prise écouteur n'est pas connectée correctement. <ul style="list-style-type: none"> → Si les écouteurs ne sont pas correctement raccordés, le son ne sera pas émis. Raccordez les écouteurs à la prise jusqu'au déclic (🔧 page 11).
La lecture s'est arrêtée brusquement.	<ul style="list-style-type: none"> • L'autonomie de la batterie est insuffisante. <ul style="list-style-type: none"> → Rechargez la batterie en raccordant le lecteur à votre ordinateur (🔧 page 62).

Fonctionnement (suite)

Symptôme	Cause/Remède
Même si vous utilisez la fonction Music Pacer (🔧 page 23), la liste de lecture n'est pas modifiée.	<ul style="list-style-type: none"> ● Le lecteur ne peut pas détecter correctement la cadence. <ul style="list-style-type: none"> ➔ Lors de l'utilisation du lecteur, nous recommandons le port de la pince ou du brassard fournis (🔧 page 6). Il est, cependant, possible que le lecteur ne puisse pas identifier correctement la cadence selon la manière dont est porté le lecteur ou dans les cas suivants : <ul style="list-style-type: none"> – Si vous utilisez le lecteur avec une bandoulière (vendue séparément) attachée autour du cou, de la taille, de l'épaule, etc. – Si le lecteur se trouve dans un sac qui se balance de manière irrégulière. – Si vous utilisez le lecteur dans un véhicule soumis à des secousses irrégulières (latérales ou verticales). – Si vous utilisez le lecteur lors d'activités sportives soutenues qui requièrent des mouvements ascendants et descendants ou qui risquent de soumettre le lecteur à des chocs excessifs.
Le mode de lecture n'est pas modifié même si vous secouez le lecteur 3 fois.	<ul style="list-style-type: none"> ● La méthode utilisée pour secouer le lecteur est incorrecte. <ul style="list-style-type: none"> ➔ Comme illustré en page 20, maintenez le lecteur avec la fenêtre d'affichage tournée vers le haut, puis secouez-le de bas en haut et de haut en bas à un rythme constant et pendant deux secondes. ● Le menu G Sensor est réglé sur « OFF ». <ul style="list-style-type: none"> ➔ Lorsque le menu G Sensor (🔧 page 40) est réglé sur « OFF », cette fonction est désactivée. Réglez-le sur « ON », puis secouez le lecteur.

Fenêtre d'affichage

Symptôme	Cause/Remède
« □ » s'affiche comme titre.	<ul style="list-style-type: none"> ● Les informations contiennent des caractères ne pouvant pas être affichés sur le lecteur. <ul style="list-style-type: none"> ➔ Utilisez le logiciel SonicStage fourni pour redéfinir le titre avec des caractères appropriés.

Suite ↓

Chargement de la batterie

Symptôme	Cause/Remède
L'autonomie de la batterie est faible.	<ul style="list-style-type: none"> • La température de fonctionnement est inférieure à 5 °C. <ul style="list-style-type: none"> → La durée de vie de la batterie diminue en raison des caractéristiques propres à la batterie. Il ne s'agit pas d'un problème de fonctionnement. • La durée de charge de la batterie est insuffisante. <ul style="list-style-type: none"> → Rechargez la batterie plus longtemps si la connexion USB (USB Power) est réglée sur « 100mA » (☞ page 52). • Le menu G Sensor est réglé sur « ON ». <ul style="list-style-type: none"> → La batterie consomme plus d'énergie que lorsque le menu G Sensor (☞ page 40) est réglé sur « OFF ». • Vous pouvez augmenter l'autonomie de la batterie en modifiant les réglages et en adoptant une démarche de gestion de l'énergie plus économique (☞ page 63). • La batterie doit être remplacée. <ul style="list-style-type: none"> → Consultez votre revendeur Sony le plus proche.
Le lecteur ne parvient pas à recharger la batterie.	<ul style="list-style-type: none"> • Le câble USB n'est pas raccordé correctement à un port USB de votre ordinateur. <ul style="list-style-type: none"> → Débranchez le câble USB, puis rebranchez-le. → Utilisez le câble USB fourni.


Connexion à l'ordinateur/SonicStage

Symptôme	Cause/Remède
Impossible d'installer le logiciel SonicStage.	<ul style="list-style-type: none"> • Le système d'exploitation de l'ordinateur n'est pas compatible avec SonicStage. <ul style="list-style-type: none"> → Reportez-vous à la configuration requise (☞ page 89). • Les applications Windows ne sont pas toutes fermées. <ul style="list-style-type: none"> → Une erreur peut survenir si vous lancez l'installation alors que d'autres programmes sont en cours d'exécution. Ceci est particulièrement vrai pour les programmes consommant d'importantes ressources système, comme les anti-virus. • Le disque dur de votre ordinateur ne dispose pas d'un espace suffisant. <ul style="list-style-type: none"> → Un minimum de 200 Mo d'espace libre est nécessaire. Supprimez tous les fichiers inutiles de votre ordinateur. • Vous n'êtes pas connecté en tant qu'« Administrator ». <ul style="list-style-type: none"> → Si vous n'êtes pas connecté en tant qu'« Administrator », l'installation de SonicStage risque d'échouer. Vérifiez que vous êtes connecté avec un compte bénéficiant des autorisations « Administrator ».

Connexion à l'ordinateur/SonicStage (suite)

Symptôme	Cause/Remède
Lors de l'installation du logiciel SonicStage, la barre de progression affichée sur l'écran de l'ordinateur n'évolue plus. Le voyant d'accès de l'ordinateur ne s'est pas allumé depuis quelques minutes.	<ul style="list-style-type: none"> • L'installation se déroule normalement. Veuillez patienter. En fonction de l'environnement système, l'installation peut prendre 30 minutes, voire plus.
SonicStage ne démarre pas.	<ul style="list-style-type: none"> • L'environnement système de votre ordinateur a changé, peut-être suite à une mise à jour du système d'exploitation de Windows.
Le message « USB CONNECT » n'apparaît pas lorsque le lecteur est raccordé à un ordinateur à l'aide du câble USB fourni.	<ul style="list-style-type: none"> • Le câble USB n'est pas raccordé correctement à un port USB de votre ordinateur. <ul style="list-style-type: none"> → Débranchez le câble USB, puis rebranchez-le. → Utilisez le câble USB fourni. • Un concentrateur USB est utilisé. <ul style="list-style-type: none"> → La connexion via un concentrateur USB risque de ne pas fonctionner. Raccordez le lecteur directement à l'ordinateur. • Attendez l'authentification du logiciel SonicStage. • Une autre application est exécutée sur votre ordinateur. <ul style="list-style-type: none"> → Débranchez le câble USB, patientez quelques minutes puis rebranchez-le. Si le problème persiste, débranchez le câble USB, redémarrez votre ordinateur, puis rebranchez le câble USB. • La connexion USB du lecteur (USB Power) est réglée sur « 500mA ». <ul style="list-style-type: none"> → Réglez « USB Power » sur « 100mA » (☞ page 52). • L'installation du logiciel SonicStage a échoué. <ul style="list-style-type: none"> → Déconnectez le lecteur de votre ordinateur et réinstallez le logiciel à l'aide du CD-ROM fourni (☞ « Guide de démarrage »). Les pistes audio enregistrées précédemment restent accessibles avec la nouvelle installation de SonicStage.
L'ordinateur ne reconnaît pas le lecteur lorsque les deux appareils sont raccordés l'un à l'autre.	<ul style="list-style-type: none"> • Le câble USB n'est pas raccordé correctement à un port USB de votre ordinateur. <ul style="list-style-type: none"> → Débranchez le câble USB, puis rebranchez-le. • Un concentrateur USB est utilisé. <ul style="list-style-type: none"> → La connexion via un concentrateur USB risque de ne pas fonctionner. Raccordez le lecteur directement à l'ordinateur.

Connexion à l'ordinateur/SonicStage (suite)

Symptôme	Cause/Remède
Impossible de transférer des données audio de l'ordinateur vers le lecteur.	<ul style="list-style-type: none"> Le câble USB n'est pas raccordé correctement à un port USB de votre ordinateur. → Débranchez le câble USB, puis rebranchez-le. L'espace libre de la mémoire flash intégrée est insuffisant. → Transférez toutes les pistes inutiles vers votre ordinateur afin d'augmenter l'espace disponible. Vous avez déjà transféré plus de 65 535 pistes ou plus de 8 192 listes de lecture vers la mémoire flash intégrée, ou vous essayez de transférer une liste de lecture qui contient plus de 999 pistes. Les pistes avec une durée de lecture limitée ou un nombre de lecture limité risquent de ne pas être transférées du fait des restrictions fixées par les détenteurs de droits d'auteur. Pour plus d'informations sur le paramétrage de chaque fichier audio, contactez le distributeur.
Seul un petit nombre de pistes peut être transféré vers le lecteur. (La durée enregistrable est courte.)	<ul style="list-style-type: none"> L'espace libre de la mémoire flash intégrée est insuffisant. → Transférez toutes les pistes inutiles vers votre ordinateur afin d'augmenter l'espace disponible. La mémoire flash intégrée contient des données qui ne sont pas des données audio. → Déplacez les données non audio afin d'augmenter l'espace libre.
Impossible de retransférer des données audio du lecteur vers l'ordinateur.	<ul style="list-style-type: none"> L'ordinateur vers lequel vous essayez de retransférer les pistes n'est pas le même que celui à partir duquel le transfert initial a été effectué. → Les pistes ne peuvent être retransférées que vers l'ordinateur duquel elles proviennent. Si elles ne peuvent pas être retransférées vers l'ordinateur et que vous souhaitez supprimer des pistes de lecteur, sélectionnez les pistes sur le logiciel SonicStage et cliquez sur  pour les supprimer. Les données audio ont été supprimées de l'ordinateur utilisé lors du transfert vers le lecteur. → Les données audio ne peuvent pas être retransférées vers l'ordinateur si la piste correspondante a été supprimée de l'ordinateur utilisé lors du transfert vers le lecteur.
Le lecteur devient instable lorsqu'il est connecté à l'ordinateur.	<ul style="list-style-type: none"> Un concentrateur USB ou une rallonge USB est utilisé. → La connexion via un concentrateur ou une rallonge USB risque de ne pas fonctionner. Connectez le câble USB fourni directement à l'ordinateur.

Tuner FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement)

Symptôme	Cause/Remède
La réception d'une émission FM est mauvaise.	<ul style="list-style-type: none"> • La fréquence de réception n'est pas syntonisée complètement. <ul style="list-style-type: none"> → Sélectionnez la fréquence manuellement pour améliorer la réception (🔍 page 57).
La réception est faible et la qualité sonore est mauvaise.	<ul style="list-style-type: none"> • Le signal radio est faible. <ul style="list-style-type: none"> → Écoutez l'émission FM à proximité d'une fenêtre, car il est possible que le signal soit faible dans un bâtiment ou un véhicule. • Le cordon des écouteurs n'est pas suffisamment déployé. <ul style="list-style-type: none"> → Le cordon des écouteurs fonctionne comme une antenne. Déployez-le autant que possible.
L'émission FM est perturbée par des interférences.	<ul style="list-style-type: none"> • Un appareil émettant des signaux radio, tel qu'un téléphone portable, est utilisé à proximité du lecteur. <ul style="list-style-type: none"> → Lorsque vous utilisez un appareil, tel qu'un téléphone portable, éloignez-le du lecteur.

Autre

Symptôme	Cause/Remède
Aucun bip ne retentit lorsque le lecteur est utilisé.	<ul style="list-style-type: none"> • Le bip est réglé sur « OFF ». <ul style="list-style-type: none"> → Réglez-le sur « ON » dans le menu « Beep » (🔍 page 37).
Le lecteur est chaud.	<ul style="list-style-type: none"> • En cours de chargement, le lecteur peut chauffer légèrement.

Messages

Suivez les instructions ci-dessous lorsqu'un message apparaît dans la fenêtre d'affichage.

Message	Signification	Remède
ACCESS	Ce message apparaît après avoir déconnecté le câble USB de l'ordinateur ou réinitialisé le lecteur (🔧 page 69).	Ce message n'est pas un message d'erreur. Attendez qu'il disparaisse.
AVLS (clignotant)	Le volume dépasse la valeur nominale lorsque la fonction AVLS est activée.	Baissez le volume ou désactivez la fonction AVLS (🔧 page 36).
CANNOT PLAY	<ul style="list-style-type: none"> Le lecteur ne peut pas lire certains fichiers en raison de leur format incompatible. Le transfert a été interrompu brutalement. 	Si la piste qui ne peut pas être lue est inutile, vous pouvez l'effacer de la mémoire flash intégrée. Pour plus d'informations, reportez-vous à la section « Effacement des données anormales de la mémoire flash intégrée » (🔧 page 79).
CHARGE ERROR	L'alimentation est anormale.	Essayez avec un autre ordinateur.
DATA ACCESS	Accès à la mémoire flash intégrée.	Attendez que l'opération d'accès soit terminée. Ce message apparaît lors de l'accès à la mémoire flash intégrée.
DRM ERROR	Un fichier de distribution non autorisé est détecté par le système de protection des droits d'auteur.	Transférez de nouveau le fichier audio normal vers l'ordinateur, puis formatez le lecteur. Pour plus d'informations, reportez-vous à la section « Effacement des données anormales de la mémoire flash intégrée » (🔧 page 79).

Suite ↓

Message	Signification	Remède
EXPIRED	Vous essayez de lire une piste avec une durée de lecture limitée.	Si la piste qui ne peut pas être lue est inutile, vous pouvez l'effacer de la mémoire flash intégrée. Pour plus d'informations, reportez-vous à la section « Effacement des données anormales de la mémoire flash intégrée » (🔗 page 79).
FILE ERROR	<ul style="list-style-type: none"> • Impossible de lire le fichier. • Le fichier n'est pas normal. 	Transférez de nouveau le fichier audio normal vers l'ordinateur, puis formatez le lecteur. Pour plus d'informations, reportez-vous à la section « Effacement des données anormales de la mémoire flash intégrée » (🔗 page 79).
FORMAT ERROR	La mémoire flash intégrée a été formatée sur un ordinateur.	Formatez le lecteur à l'aide du menu « Format ». Pour plus d'informations, reportez-vous à la section « Effacement des données anormales de la mémoire flash intégrée » (🔗 page 79).
HOLD	Impossible d'utiliser le lecteur car le commutateur à bascule est réglé sur la position HOLD.	Pour utiliser le lecteur, réglez le commutateur à bascule sur la position Normal (au centre) (🔗 page 10).
LOW BATTERY	La batterie est faible.	Vous devez recharger la batterie (🔗 page 62).
MEMORY ERROR	Un problème est survenu avec la mémoire flash intégrée.	Formatez le lecteur à l'aide du menu « Format ». Pour plus d'informations, reportez-vous à la section « Effacement des données anormales de la mémoire flash intégrée » (🔗 page 79). Si ce message s'affiche encore, consultez votre revendeur Sony le plus proche.
NO DATA	La mémoire flash intégrée ne contient aucun fichier audio.	En l'absence de fichiers audio dans la mémoire flash intégrée, utilisez SonicStage pour transférer des fichiers audio.

Message	Signification	Remède
NO DATABASE	Le lecteur a été déconnecté de l'ordinateur pendant le transfert de fichiers audio.	Transférez de nouveau le fichier audio normal vers l'ordinateur, puis formatez le lecteur. Pour plus d'informations, reportez-vous à la section « Effacement des données anormales de la mémoire flash intégrée » (🔗 page 79).
NO ITEM	L'option sélectionnée ne contient aucune piste.	Utilisez SonicStage pour transférer des fichiers audio.
PRESET FULL	30 stations diffusées sont déjà préréglées.	Vous pouvez prérégliser jusqu'à 30 stations diffusées. Si vous souhaitez prérégliser d'autres stations, supprimez d'abord les stations inutiles (🔗 page 59), puis préréglez les nouvelles stations.
SET RUN P.LIST	Ce message apparaît lorsque vous changez de liste de lecture dans le menu Set Playlist (sélection automatique des pistes) de « SPORTS MODE ».	Sélectionnez la liste de lecture à écouter lorsque vous courez (🔗 page 25).
SET WALK P.LIST	Ce message apparaît lorsque vous changez de liste de lecture dans le menu Set Playlist (sélection automatique des pistes) de « SPORTS MODE ».	Sélectionnez la liste de lecture à écouter lorsque vous marchez (🔗 page 25).
SYSTEM ERROR	Un problème matériel est survenu.	Consultez votre revendeur Sony le plus proche.
UPDATE ERROR	Echec de mise à jour du micrologiciel.	Suivez les instructions affichées à l'écran et recommencez la mise à jour.
USB CONNECT	Le lecteur est connecté à un ordinateur.	Il ne s'agit pas d'un problème de fonctionnement. Vous pouvez utiliser le lecteur à l'aide de SonicStage, mais il est impossible d'utiliser les commandes du lecteur.

Effacement des données anormales de la mémoire flash intégrée

Si le message « CANNOT PLAY », « DRM ERROR », « EXPIRED », « FILE ERROR », « FORMAT ERROR », « MEMORY ERROR » ou « NO DATABASE » apparaît dans la fenêtre d'affichage, il y a un problème avec l'ensemble ou une partie des données stockées dans la mémoire flash intégrée.

Appliquez les procédures suivantes pour effacer les données que vous ne pouvez pas lire.

- 1** Connectez le lecteur à l'ordinateur et démarrez SonicStage.
- 2** Si vous avez déjà déterminé les données qui posent problème, effacez-les à l'aide de SonicStage.
- 3** Si le problème persiste, retransférez toutes les données non corrompues vers l'ordinateur à l'aide de SonicStage, après avoir connecté le lecteur.
- 4** Déconnectez le lecteur de l'ordinateur, puis formatez la mémoire flash intégrée à l'aide du menu « Format » (🔧 page 50).

Désinstallation de SonicStage

Pour désinstaller le logiciel fourni de votre ordinateur, procédez comme suit :

-
- 1 Cliquez sur « Démarrer », « Panneau de configuration ». ¹⁾
 - 2 Double-cliquez sur « Ajouter ou supprimer des programmes ».
 - 3 Cliquez sur « SonicStage X.X » dans la liste « Programmes actuellement installés », puis cliquez sur « Supprimer ». ²⁾
-

Suivez les instructions qui s'affichent et redémarrez l'ordinateur.

La désinstallation est terminée une fois l'ordinateur redémarré.

¹⁾ « Paramètres » – « Panneau de configuration » sous Windows 2000 Professionnel.

²⁾ « Modifier/Supprimer » sous Windows 2000 Professionnel.

Remarque

- Lorsque vous installez SonicStage, OpenMG Secure Module est installé en même temps. Ne supprimez pas OpenMG Secure Module car ce programme peut être utilisé par d'autres logiciels.

A pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.



Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)



Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebut de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à préserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez contacter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit. Ceci s'applique aux accessoires suivants : Ecouteurs

Précautions

Sécurité

- Veillez à ne pas court-circuiter les bornes du lecteur avec d'autres objets métalliques.
- Ne touchez pas la batterie rechargeable à mains nues en cas de fuite. Il peut rester du liquide de batterie dans le lecteur ; consultez votre revendeur Sony le plus proche en cas de fuite. En cas de projection dans les yeux, ne vous frottez pas les yeux, car cela pourrait entraîner une cécité. Rincez abondamment à l'eau claire et consultez un médecin.
En cas de contact avec votre peau ou vos vêtements, lavez immédiatement. Sinon, cela peut provoquer des brûlures ou des blessures. Si vous êtes brûlé ou blessé par le liquide de la batterie, consultez un médecin.
- Ne versez pas de liquide ou n'insérez pas de corps étrangers dans le lecteur. Vous risqueriez de provoquer un incendie ou de vous électrocuter. Si cela arrive, mettez immédiatement le lecteur hors tension, déconnectez le câble USB du lecteur et consultez votre revendeur Sony ou le centre de réparation Sony le plus proche.
- Ne placez pas votre lecteur dans le feu.
- Ne démontez pas ou ne remaniez pas le lecteur. Vous pourriez vous électrocuter. Consultez votre revendeur Sony ou le centre de réparation Sony le plus proche pour l'échange des batteries rechargeables, les vérifications internes ou les réparations.

Installation

- Ne placez pas d'objets lourds sur le lecteur ou ne le soumettez pas à des chocs violents. Cela risquerait de provoquer un dysfonctionnement ou d'endommager le lecteur.
- N'exposez jamais le lecteur à des conditions extrêmes de luminosité, de température, d'humidité ou de vibrations.
- N'exposez jamais le lecteur à des températures élevées, par exemple, dans une voiture garée en plein soleil, ou aux rayons directs du soleil.
Le lecteur risquerait de se décolorer ou de se déformer, ou cela pourrait entraîner un dysfonctionnement.
- Ne laissez pas le lecteur dans un endroit très poussiéreux.
- Ne placez pas le lecteur sur une surface instable ou dans une position inclinée.
- Si le lecteur crée des interférences avec la réception radio ou télévision, mettez-le hors tension et éloignez-le du poste de radio ou du téléviseur.

- Lorsque vous utilisez ce lecteur, observez les mesures de précaution ci-dessous pour éviter de déformer le boîtier ou de provoquer un dysfonctionnement du lecteur.
 - Veillez à ne pas vous asseoir sur votre lecteur lorsqu'il est dans votre poche arrière.



- Si vous avez placé le lecteur dans un sac après avoir enroulé le cordon du casque ou des écouteurs autour, ne soumettez pas le sac à des chocs violents.

Surchauffe interne

Une surchauffe interne risque de se produire si vous utilisez le lecteur lors de sa charge pendant une période prolongée.

Écouteurs

Sécurité routière

N'utilisez pas les écouteurs à vélo ou pendant la conduite d'une voiture ou de tout autre véhicule motorisé. Cette pratique peut être dangereuse et est illégale dans de nombreux pays. Il peut également s'avérer dangereux d'utiliser le lecteur à volume élevé en marchant, et plus particulièrement en traversant à un passage piéton. Redoublez de vigilance ou interrompez l'écoute dans les situations à risque. Lorsque vous écoutez le lecteur en marchant, soyez attentif à la circulation et à l'état des routes.

Prévention des troubles de l'ouïe

Évitez d'utiliser les écouteurs avec un volume sonore élevé. Les médecins déconseillent l'écoute prolongée à volume élevé. Si vous percevez des sifflements dans les oreilles, réduisez le volume ou interrompez l'écoute.

N'augmentez pas brusquement le volume, tout particulièrement lorsque vous utilisez des écouteurs.

Augmentez-le progressivement afin d'éviter tout trouble de l'ouïe en écoutant à un volume élevé.

Respect d'autrui

Maintenez le volume à un niveau modéré. Ceci vous permettra d'entendre les sons extérieurs et d'être attentif à votre entourage.

Avertissement

S'il y a de la foudre lorsque vous utilisez le lecteur, retirez immédiatement les écouteurs.

Si vous faites une allergie aux écouteurs fournis, arrêtez de les utiliser et consultez un médecin.

A propos de l'utilisation

- Si vous utilisez une bandoulière (vendue séparément), prenez garde de ne pas accrocher d'objets sur votre passage.
- N'utilisez pas le lecteur à bord d'un avion.
- Le lecteur (à l'exception des écouteurs) est conçu pour résister aux éclaboussures, mais veuillez néanmoins à respecter les consignes suivantes :
 - N'éclaboussez pas une quantité importante d'eau sur le lecteur.
 - Ne plongez pas ou ne laissez pas tomber le lecteur dans l'eau.
 - Tournez le cache jusqu'à ce qu'il soit bien fermé pour éviter toute introduction d'objets dans le lecteur par la prise USB (🔌 page 11).
- Le commutateur à bascule du lecteur fonctionne magnétiquement. En mode d'utilisation normal, le lecteur ne devrait pas provoquer d'interférences avec d'autres appareils. Il est, toutefois, recommandé d'empêcher tout contact avec des éléments encodés magnétiquement, tels que des cartes à puce, etc. Evitez également d'utiliser le lecteur sur la plage ou à proximité de sable pour ne pas risquer d'endommager le commutateur à bascule, etc.
- Lorsque vous utilisez le brassard, évitez de le serrer trop fort afin de ne pas provoquer de problèmes circulatoires.

A propos de l'entretien

- Nettoyez le boîtier du lecteur avec un chiffon doux, comme les lingettes nettoyantes pour lunettes.
- Si le boîtier du lecteur est vraiment sale, nettoyez-le avec un chiffon doux légèrement imprégné d'eau ou d'une solution détergente neutre.
- N'utilisez pas de tampon abrasif, de poudre à récurer ni de solvant, tel qu'alcool ou benzène, qui risquent de ternir la surface du boîtier.
- Veillez à ne pas laisser entrer d'eau dans le lecteur par l'ouverture située près du connecteur.
- Nettoyez régulièrement la fiche des écouteurs.

Si vous avez des questions ou des problèmes concernant le lecteur, consultez le revendeur Sony le plus proche.

A propos des logiciels

- La législation sur les droits d'auteur interdit la reproduction complète ou partielle du logiciel ou du manuel qui l'accompagne, de même que le prêt du logiciel, sans l'autorisation du détenteur du droit d'auteur.
- En aucun cas, SONY ne pourra être tenu responsable de dommages financiers ou de pertes de bénéfices, y compris les réclamations de tiers, résultant de l'utilisation du logiciel fourni avec ce lecteur.
- En cas de problème avec ce logiciel résultant d'une fabrication défectueuse, SONY le remplacera. SONY n'assume toutefois aucune autre responsabilité.

- Le logiciel fourni avec le lecteur ne peut être utilisé avec un autre équipement que celui prévu à cet effet.
- Notez que, en raison d'efforts permanents visant à améliorer la qualité, les spécifications du logiciel peuvent être modifiées sans préavis.
- L'utilisation de ce lecteur avec un logiciel autre que celui fourni n'est pas couverte par la garantie.
- La possibilité d'afficher les langues dans SonicStage dépend du système d'exploitation installé sur votre ordinateur. Pour de meilleurs résultats, veuillez vous assurer que le système d'exploitation installé est compatible avec la langue que vous souhaitez afficher.
 - Nous ne garantissons pas que toutes les langues s'afficheront correctement sur SonicStage.
 - Les caractères créés par l'utilisateur et certains caractères spéciaux risquent de ne pas s'afficher.
- Pour tirer le meilleur parti des explications données dans ce manuel, vous devez être familiarisé avec les fonctions de base de Windows.
Pour avoir des détails sur l'utilisation de votre ordinateur et de son système d'exploitation, veuillez vous reporter aux manuels correspondants.

A propos des échantillons de musique

Le lecteur est préinstallé avec des échantillons des données de musique. Vous pourrez ainsi l'essayer immédiatement. Utilisez SonicStage pour supprimer ces données audio.

- La musique enregistrée est limitée à un usage privé exclusivement. L'utilisation de la musique au-delà de cette limite nécessite l'autorisation des détenteurs des droits d'auteur.
- Sony ne peut être tenue responsable de tout enregistrement ou téléchargement incomplet ou de dommages causés aux données suite à des problèmes rencontrés par le lecteur ou l'ordinateur.
- Selon le type de texte et de caractères, le texte apparaissant sur le lecteur peut ne pas apparaître correctement sur l'appareil. Ceci est dû :
 - aux caractéristiques techniques du lecteur raccordé ;
 - à un défaut de fonctionnement du lecteur ;
 - au fait que les informations ID3 TAG de la piste sont écrites dans une langue ou des caractères non pris en charge par le lecteur.

A propos du site Web de notre support à la clientèle

Si vous avez des questions ou rencontrez un problème avec ce produit, consultez les sites Web suivants.

Pour les clients aux Etats-Unis : <http://www.sony.com/walkmansupport>

Pour les clients au Canada : <http://fr.sony.ca/ElectronicSupport/>

Pour les clients en Europe : <http://www.support-nwwalkman.com>

Pour les clients en Amérique Latine : <http://www.sony-latin.com/pa/info/>

Pour les clients d'autres pays/régions : <http://www.css.ap.sony.com>

Pour les clients qui ont acheté des modèles à l'étranger :

<http://www.sony.co.jp/overseas/support/>

A propos des droits d'auteur

- SonicStage et le logo SonicStage sont des marques ou des marques déposées de Sony Corporation.
- OpenMG, ATRAC, ATRAC3, ATRAC3plus et leurs logos sont des marques de Sony Corporation.
- « WALKMAN » et le logo « WALKMAN » sont des marques déposées de Sony Corporation.
- Microsoft, Windows, Windows NT et Windows Media sont des marques ou des marques déposées de Microsoft Corporation aux Etats-Unis et/ou dans d'autres pays.
- Adobe et Adobe Reader sont des marques ou des marques déposées d'Adobe Systems Incorporated aux Etats-Unis et/ou dans d'autres pays.
- Licence de la technologie de codage audio MPEG Layer-3 et des brevets obtenue de Fraunhofer IIS et Thomson.
- IBM et PC/AT sont des marques déposées d'International Business Machines Corporation.
- Macintosh est une marque d'Apple Computer, Inc.
- Pentium est une marque ou une marque déposée d'Intel Corporation.
- CD and music-related data from Gracenote, Inc., copyright © 2000-2004 Gracenote.

Gracenote CDDB® Client Software, copyright 2000-2004 Gracenote. This product and service may practice one or more of the following U.S. Patents : #5,987,525 ; #6,061,680 ; #6,154,773, #6,161,132, #6,230,192, #6,230,207, #6,240,459, #6,330,593, and other patents issued or pending. Services supplied and/or device manufactured under license for following Open Globe, Inc. United States Patent 6,304,523. Gracenote and CDDB are registered trademarks of Gracenote.

The Gracenote logo and logotype, and the "Powered by Gracenote" logo are trademarks of Gracenote.

- Toutes les autres marques et marques déposées sont des marques ou des marques déposées de leurs détenteurs respectifs. Les marques TM et [®] n'apparaissent pas dans ce manuel.

Programme ©2006 Sony Corporation

Documentation ©2006 Sony Corporation

Spécifications

Technologie de compression audio

- MPEG-1 Audio Layer-3 (MP3)
- Windows Media Audio (WMA)*
- Adaptive Transform Acoustic Coding (ATRAC)
- Advanced Audio Coding (AAC)*

* Les fichiers audio au format WMA/AAC protégés par le droit d'auteur ne peuvent pas être lus.

Nombre de pistes enregistrables et durée d'enregistrement maximum (environ)*

* Pour des pistes transférées au format ATRAC ou MP3 de 4 minutes. Des formats de fichiers audio autres que ATRAC ou MP3 peuvent également être lus.

NW-S202F/S202			NW-S203F	
Débit binaire	Pistes	Durée	Pistes	Durée
48 kbit/s	340	22 h 40 min	685	45 h 00 min
64 kbit/s	255	17 h 00 min	515	34 h 20 min
96 kbit/s	170	11 h 20 min	345	23 h 00 min
128 kbit/s	125	8 h 20 min	260	17 h 20 min
132 kbit/s	120	8 h 00 min	250	16 h 40 min
160 kbit/s	100	6 h 40 min	205	13 h 40 min
192 kbit/s	85	5 h 40 min	170	11 h 20 min
256 kbit/s	64	4 h 10 min	130	8 h 40 min
320 kbit/s	51	3 h 20 min	100	6 h 40 min
352 kbit/s	46	3 h 00 min	94	6 h 10 min

NW-S205F		
Débit binaire	Pistes	Durée
48 kbit/s	1 350	90 h 00 min
64 kbit/s	1 000	66 h 40 min
96 kbit/s	690	46 h 00 min
128 kbit/s	520	34 h 40 min
132 kbit/s	500	33 h 20 min
160 kbit/s	415	27 h 40 min
192 kbit/s	345	23 h 00 min
256 kbit/s	260	17 h 20 min
320 kbit/s	205	13 h 40 min
352 kbit/s	185	12 h 20 min

Capacité (capacité utilisateur disponible)*

NW-S202F/S202: 512 Mo (environ 482 Mo = 505 724 928 octets)

NW-S203F : 1 Go (environ 968 Mo = 1 015 726 080 octets)

NW-S205F : 2 Go (environ 1,89 Go = 2 035 974 144 octets)

* La capacité de stockage disponible du lecteur peut varier.
Une partie de l'espace mémoire est utilisé pour la gestion des données.

Débits binaires pris en charge

MP3 : 32 à 320 kbit/s, compatible débit binaire variable

WMA : 32 à 192 kbit/s, compatible débit binaire variable

ATRAC : 48/64/66 (ATRAC3)*/96/105 (ATRAC3)*/128/132 (ATRAC3)/160/192/256/320/352 kbit/s

* L'enregistrement d'un CD au format ATRAC3 à 66/105 kbit/s est impossible à l'aide de SonicStage.

AAC : 16 à 320 kbit/s, compatible débit binaire variable*

* Les débits binaires non standard ou non garantis peuvent être inclus, selon la fréquence d'échantillonnage.

Fréquence d'échantillonnage*

MP3 : 32 / 44,1 / 48 kHz

WMA : 44,1 kHz

ATRAC : 44,1 kHz

AAC : 11,025, 12, 16, 22,05, 24, 32, 44,1, 48 kHz

* La fréquence d'échantillonnage peut ne pas correspondre à tous les codeurs.

Réponse en fréquence

20 à 20 000 Hz (mesure du signal unique)

Plage de fréquences FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement)

87,5 à 108,0 MHz

IF (FM) (NW-S202F/S203F/S205F uniquement)

375 kHz

Antenne

Antenne du cordon des écouteurs

Interface

Ecouteurs : mini stéréo

USB haut débit (compatible USB 2.0)

Température de fonctionnement

5 °C à 35 °C

Source d'alimentation

- Batterie rechargeable au lithium-ion intégrée
- Alimentation USB (d'un ordinateur, via le câble USB fourni)

Autonomie de la batterie (lecture en continu)*

Format ATRAC : environ 18 heures (lecture à 132 kbit/s)

Format ATRAC : environ 17 heures (lecture à 128 kbit/s)

Format ATRAC : environ 18 heures (lecture à 48 kbit/s)

Format MP3 : environ 17 heures (lecture à 128 kbit/s)

Format WMA : environ 15 heures (lecture à 128 kbit/s)

Format AAC : environ 18 heures (lecture à 128 kbit/s)

Réception radio FM (NW-S202F/S203F/S205F uniquement) : environ 5 heures

* Lorsque le réglage d'économie d'énergie est défini sur « ON-Super » (☞ page 54), le réglage de la qualité sonore (Equalizer) sur « OFF » (☞ page 33) et le réglage de la fonction G Sensor sur « OFF » (☞ page 40). L'autonomie de la batterie varie selon la température et les conditions d'utilisation.

Dimensions (l/h/p)

15,0 × 96,5 × 15,0 mm

(l/h/p, parties saillantes non comprises)

Poids

Environ 26 g

Pour les utilisateurs en France

En cas de remplacement du casque/écouteurs, référez-vous au modèle de casques/écouteurs adaptés à votre appareil et indiqué ci-dessous.

MDR-E808LP

Configuration minimale requise (pour le lecteur)

● Ordinateur

IBM PC/AT ou compatible équipé des systèmes d'exploitation Windows suivants :

- Windows 2000 Professional (Service Pack 3 ou ultérieur)
- Windows XP Home Edition
- Windows XP Professional
- Windows XP Media Center Edition
- Windows XP Media Center Edition 2004
- Windows XP Media Center Edition 2005

Les systèmes d'exploitation autres que ceux mentionnés ci-dessus ne sont pas pris en charge.

● UC : Pentium III 450 MHz ou plus

● Mémoire vive (RAM) : 128 Mo ou supérieur

● Lecteur de disque dur : 200 Mo ou supérieur d'espace disque disponible (1,5 GB ou supérieur recommandé)

Selon la version du système d'exploitation, davantage d'espace disque disponible peut être requis. Le stockage de données audio nécessite de l'espace supplémentaire.

● Affichage :

- Résolution de l'écran : 800 × 600 pixels (ou plus) (1 024 × 768 recommandé)
- Qualité couleur : Optimale (16 bits) (ou plus) (SonicStage risque de ne pas fonctionner correctement avec un paramétrage des couleurs inférieur ou égal à 256 couleurs.)

● Lecteur de CD-ROM (compatible avec la lecture de CD audio numérique par WDM)

Pour créer des CD originaux ou sauvegarder des CD audio, vous devez disposer d'un lecteur/graveur de CD-R/RW.

● Carte son

● Port USB (USB haut débit recommandé)

● Internet Explorer version 5.5 ou ultérieure doit être installée.

● Pour utiliser CD Data Base (CDDb) (Base de données de CD) ou Electronic Music Distribution (EMD) (Distribution de musique électronique), vous devez disposer d'une connexion Internet.

Nous ne garantissons pas le fonctionnement du lecteur sur tous les ordinateurs, même s'ils répondent à la configuration minimale requise ci-dessus.

Ce logiciel n'est pas pris en charge par les environnements suivants :










- Les ordinateurs ou les systèmes d'exploitation assemblés personnellement
- Tout environnement qui est une mise à niveau du système d'exploitation installé à l'origine par le fabricant
- Tout environnement à double amorçage
- Tout environnement à plusieurs moniteurs
- Macintosh

La conception et les spécifications sont sujettes à modifications sans préavis.

Brevets américains et internationaux sous licence de Dolby Laboratories.

Index

Symboles

 (Album).....	29
 (Artiste).....	29
 (Artiste/Album)	29
 (Dossier)	19
 1 (Lecture répétée d'une seule piste)	19
 (Lecture répétée de toutes les pistes)	19
 (Lecture répétée d'un dossier)	19
 SHUF (Lecture répétée aléatoire de toutes les pistes)	19
 SHUF (Lecture répétée aléatoire d'un dossier)	19

A

AAC.....	64
Accessoires	6
Adobe Reader.....	3
Album	17
ALL SONGS (Lecture de pistes)....	13
Artiste.....	16
ATRAC.....	64, 65, 87
Avance rapide.....	10
AVLS (Limitation du volume)	36

B

Batterie.....	62, 63
Beep (Bip sonore)	37

C

Calorie.....	21, 38
Clock (Horloge)	27
Commutateur à bascule.....	10
Counter Reset (Réinitialisation du compte de pas)	43
Count History (Historique du compte de pas)	42

D

D.Normalizer	35
Date Disp Type (Réglage du format de la date) ...	46
Date-Time (Réglage de l'heure)	44, 46, 47
Débit binaire.....	64
Dépannage.....	69
Désinstallation	80
Disp. Rotation (Orientation de la fenêtre d'affichage).....	53
Dossier (mode de contrôle).....	10, 29

E

Ecouteurs	6, 11, 83
Ecran HOME	8
Equalizer (Réglage de la qualité sonore)	33
Explorateur Windows	67
Explorateur.....	67

F

Fenêtre d'affichage.....	12
FM Auto Preset (Préréglage automatique des stations)	56
FM	55
Format (Formatage)	50

G

G Sensor (Système antichoc)	40
-----------------------------------	----

H

HOLD (Verrouillage).....	10
--------------------------	----

I

Information (Informations)	48
Informations de piste	66
Initialize (Réinitialisation)	49, 50
Intervalle de lecture.....	19

K

Km 22

L

Lecture aléatoire 19

Lecture de liste 14

Lecture répétée..... 19

Lecture 9

M

Manual (Manuel) (Volume) 32

Messages 76

miles 22

Mono/Auto (Mono/Auto) 61

MP3 64, 87

Music Pacer
(Rythmeur de musique) 23**N**

Numéro de série..... 48

O

Ordinateur 2, 89

Ordre des pistes 29

P

Passer au début d'une piste..... 10

Play Mode
(Mode de lecture) 18Power Save
(Economie d'énergie)..... 54

Preset (Préréglage) (Volume)..... 30

Preset Custom
(Réglage personnalisé) 34**Q**

Qualité sonore..... 33, 34

R

Radio 55

Recharge de la batterie 62

Recharge 62

Recherche de pistes 15

Réglage de l'heure courante 44

Réglage du niveau de volume..... 35

Réinitialisation (du lecteur) 69

Reset All Setting (Réinitialisation
aux réglages par défaut) 49

Retour rapide 10

SScan Sens
(Réglage de la réception) 60

SEARCH (Recherche)..... 15

par album..... 17

par artiste 16

par titre de piste 15

Set Date-Time
(Réglage de l'heure) 44Set Playlist (Sélection de la liste de
lecture) 25

Set Target (Réglage de l'objectif).... 21

SETTINGS (Réglages) 8

SonicStage..... 3, 80

Sort (Trier)..... 29

Sound (Son) 33, 34, 35, 36, 37

SPORTS MODE
(Mode Sports) 21, 23, 38

STOPWATCH (Chronomètre)..... 26

Syntonisation manuelle 57

Syntonisation préréglée 57

TTime Disp Type
(Réglage du format de l'heure)... 47

Touche DISP..... 9

Touche HOME..... 9

Touche VOL +/- 9

Transfert..... 3

Tuner 55

UUSB Power (Réglage de la
connexion USB) 52**V**

Volume Mode (Mode Volume)..... 30

Volume..... 9, 30, 33

W

WMA 64, 87